



TUBADZIN

Z MYŚLĄ O TWOJEJ NIEZALEŻNOŚCI,  
STWORZYLIŚMY KOLEKCJE, W KTÓRYCH  
NAJWIĘCEJ DO POWIEDZENIA MASZ TY.

BEZ WZGLĘDU NA RODZAJ I KIERUNEK SWOICH  
INSPIRACJI, ZNAJDZIESZ TU TO, CZEGO SZUKASZ.

SZEROKA PALETA DOPASOWANYCH DO SIEBIE  
ELEMENTÓW WYKRACZA POZA ZWYKŁĄ SWOBODĘ  
ARANŻACJI, DAJĄC CI MOŻLIWOŚĆ W PEŁNI  
AUTORSKICH KONFIGURACJI W RAMACH  
KAŻDEJ Z KOLEKCJI.

WITH YOUR INDEPENDENCE IN MIND, WE HAVE CREATED  
COLLECTIONS IN WHICH YOU HAVE SOME SAY.

IRRESPECTIVE OF THE TYPE AND SOURCE OF YOUR  
INSPIRATION, HERE YOU WILL FIND WHAT YOU ARE  
LOOKING FOR.

THE WIDE RANGE OF MATCHING ELEMENTS EXCEEDS  
TYPICAL EASE OF ARRANGEMENT, OFFERING YOU  
FULLY ORIGINAL CONFIGURATIONS AS PART OF EACH  
COLLECTION.

<b>KOLEKCJE TUBĄDZIN</b>	4	<b>ALL IN WHITE</b>
	44	<b>ASHEN</b>
	72	<b>BILOBA</b>
	18	<b>BLINDS</b>
	90	<b>BRAVE</b>
	102	<b>BRICKTILE</b>
	68	<b>ILMA</b>
	82	<b>INDUSTRIA</b>
	60	<b>LAVISH</b>
	26	<b>MALENA</b>
	110	<b>MAXIMA AZURE</b>
	106	<b>MAXIMA BEIGE &amp; BROWN</b>
	114	<b>MAXIMA BLACK &amp; WHITE</b>
	118	<b>MAXIMA VIOLET &amp; PURPLE</b>
	40	<b>OBSYDIAN</b>
56	<b>ONIS</b>	
30	<b>SFUMATO</b>	
36	<b>TIMBRE</b>	
76	<b>TRAVIATA</b>	
122	<b>VAMPA</b>	
64	<b>ZIRCONIUM</b>	
<b>KOLEKCJA MAJOLIKA</b>	146	<b>AVIGNON</b>
	140	<b>CREME</b>
	130	<b>CREME &amp; GREY</b>
	136	<b>CREME &amp; PATCHWORK</b>
	134	<b>GRAPHITE</b>
	150	<b>HAGA</b>
	138	<b>INTENSE</b>
	132	<b>MOCCA &amp; ORNAMENT</b>
	148	<b>PUEBLO</b>
	142	<b>QUARTET</b>
144	<b>ROTUNDO</b>	
<b>PASTELE I TARTANY</b>	160	<b>PASTELE</b>
	172	<b>TARTANY</b>
	178	<b>normy, certyfikaty, atesty</b> standards, certificates, approvals



JASNOŚĆ MA **WIELE ODCIENI**.  
ZAINSPIROWANI ILOŚCIĄ TOWARZYSZĄCYCH  
JEJ ŚWIATÓW, TWORZYMY KOLEKCJE,  
Z KTÓRYCH KAŻDA ODDAJE INNY **RODZAJ**  
**JASNOŚCI**. ICH RÓŻNORODNOŚĆ PODBIJA  
ŚWIATŁO, KTÓRE PODKREŚLA **NATURALNY**  
**CHARAKTER FAKTUR**.

BRIGHTNESS HAS **MANY SHADES**.  
INSPIRED BY THE NUMBER OF ITS MANIFESTATIONS,  
WE CREATE COLLECTIONS. EACH OF THEM  
REPRESENTS A DIFFERENT **TYPE OF BRIGHTNESS**.  
THE DIVERSITY IS HIGHLIGHTED BY THE LIGHT  
WHICH PLACES EMPHASIS ON THE **NATURAL**  
**NATURE OF THE TEXTURES**.

WSZYSTKO JASNE

BRIGHT IDEAS





Każdą linię, obłocę czy falę, każdą ostrość i nieregularność. Wszystkie wzory spowłóbia biel, odkrywając detal organicznych struktur.

Every line, oval or wave, every sharp edge and irregularity. All the patterns are shrouded in white, revealing the details of the organic structures.



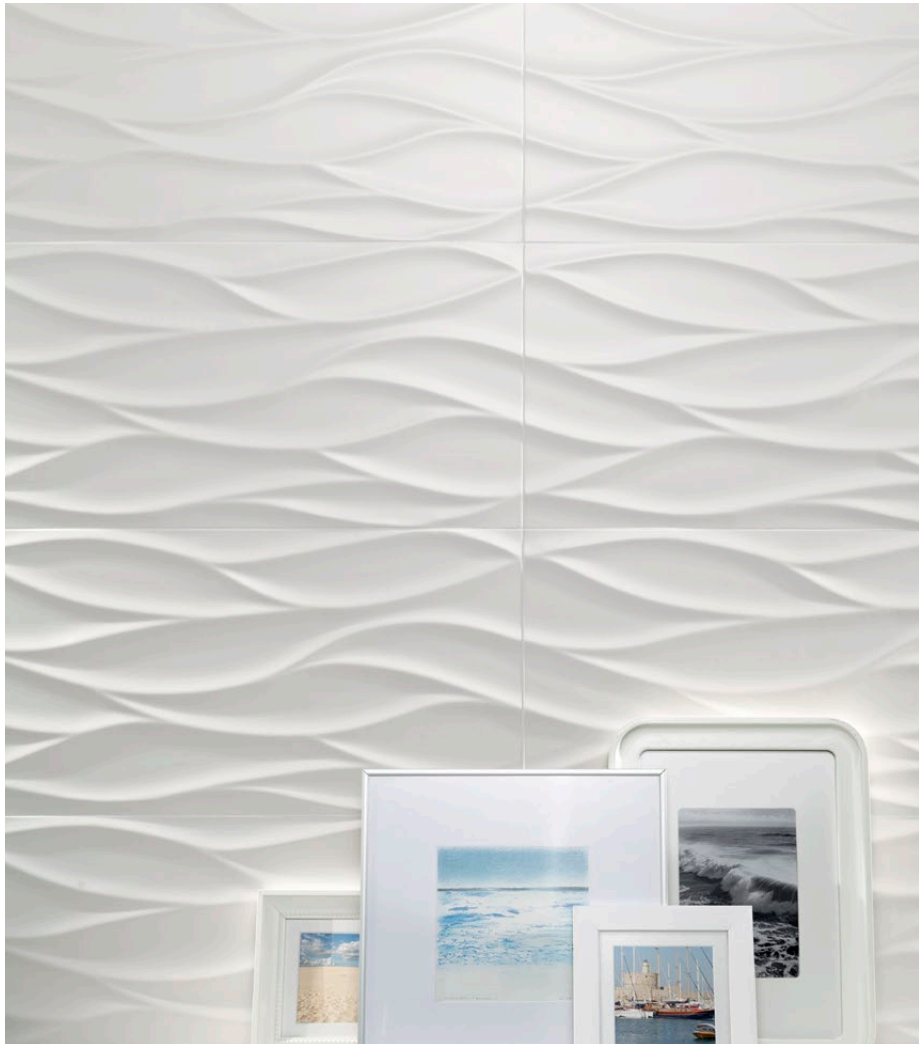




Białe płaszczyzny, utworzone z regularnych sześciokątów, przypominają pochodzące z natury plastry miodu. Niektóre są wypukłe, inne tylko trochę zarysowane.

White surfaces created from regular hexagons are reminiscent of natural honeycombs. Some are convex, others only slightly outlined.





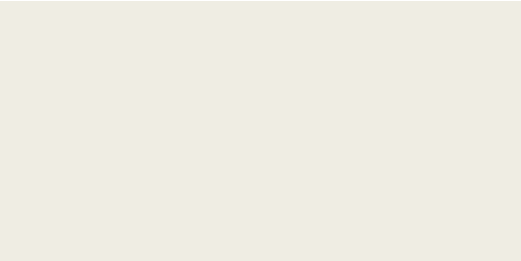





Czarno-biała grafika na ceramicznej płytce  
nabrała miękkości i głębi. Perspektywa pokoju,  
zamiast zamykać się ścianą, otwiera drogę  
w głąb urokliwego parku.


The black and white motifs on a ceramic tile  
have become softer and deeper. Instead of being closed  
with a wall, the room's perspective opens up a path  
towards a picturesque park.






**ALL IN WHITE/WHITE**  
plytka ścienna | wall tile  
598×298×10 mm MAT | MATT 




**ALL IN WHITE/GREY**  
plytka ścienna | wall tile  
598×298×10 mm MAT | MATT 




**ALL IN WHITE 1 STR**  
plytka ścienna | wall tile  
598×298×12,8 mm MAT | MATT 




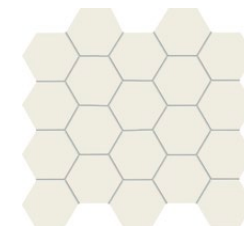
**ALL IN WHITE 2 STR**  
plytka ścienna | wall tile  
598×298×12,8 mm MAT | MATT 



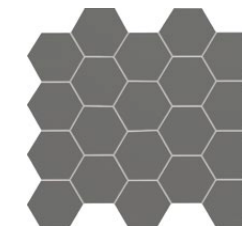
**ALL IN WHITE 3 STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×12,8 mm MAT|MATT 



**ALL IN WHITE 4 STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×12,8 mm MAT|MATT 




**ALL IN WHITE/WHITE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 306×282×10 mm MAT|MATT



**ALL IN WHITE/GREY**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 306×282×10 mm MAT|MATT



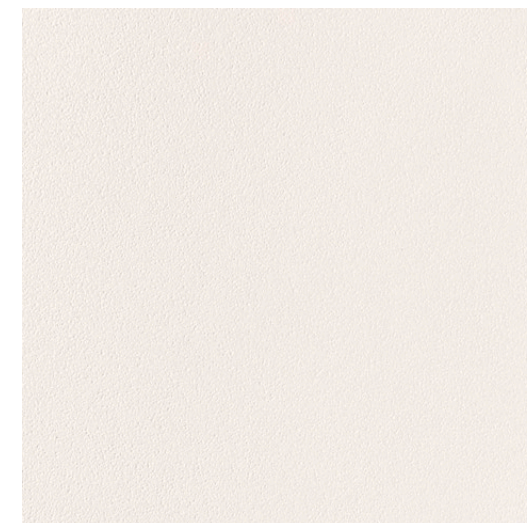
**ALL IN WHITE 5 STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×12,8 mm MAT|MATT 





**ALL IN WHITE 6 STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 237×78×9,6 mm MAT|MATT





**STEEL 12 POŁYSK**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×10×10 mm POLYSK|GLOSS




**ALL IN WHITE/WHITE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 598×598×11 mm LAPPATO   \*



**ALL IN WHITE/GREY**  
 płytki gresowa | gres tile  
 598×598×11 mm LAPPATO   \*







**ALL IN WHITE 1**  
obraz ścienny 42-elementowy | 42-element wall picture  
42 • 598×298×10 mm MAT | MATT  (3598×2098 mm)

zdjęcie produktu w skali 44% w stosunku do pozostałych produktów  
size of the product photo: 44% of the other products



**ALL IN WHITE 2**  
obraz ścienny 14-elementowy | 14-element wall picture  
14 • 598×298×10 mm MAT | MATT  (1198×2098 mm)

zdjęcie produktu w skali 44%  
w stosunku do pozostałych produktów  
size of the product photo: 44%  
of the other products

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	 m <sup>2</sup>	kg
<b>ALL IN WHITE GREY, WHITE</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>ALL IN WHITE 1 STR, 4 STR, 5 STR</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	5	0,89	15,55
<b>ALL IN WHITE 2 STR, 3 STR</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	5	0,89	18,65
<b>ALL IN WHITE 6 STR</b> płytki ścienna   wall tile	237×78	36	0,66	11
<b>ALL IN WHITE 1</b> obraz ścienny 42-elementowy   42-element wall picture	3598×2098	1	7,55	130,4
<b>ALL IN WHITE 2</b> obraz ścienny 14-elementowy   14-element wall picture	1198×2098	1	2,51	43,6
<b>ALL IN WHITE GREY, WHITE</b> mozaika ścienna   wall mosaic	306×282	9	0,78	11,72
<b>STEEL 12 POLYSK</b> listwa ścienna   wall border	598×10	15	0,09	2,15
<b>ALL IN WHITE GREY, WHITE</b> płytki gresowa   gres tile	598×598	4	1,43	36,2

 pakowanie | packaging  rektyfikacja | rectification  mrozoodporność | frost resistance  IV klasa ścieralności | abrasion resistance class  R9 antypoślizgowość | non-slip qualities

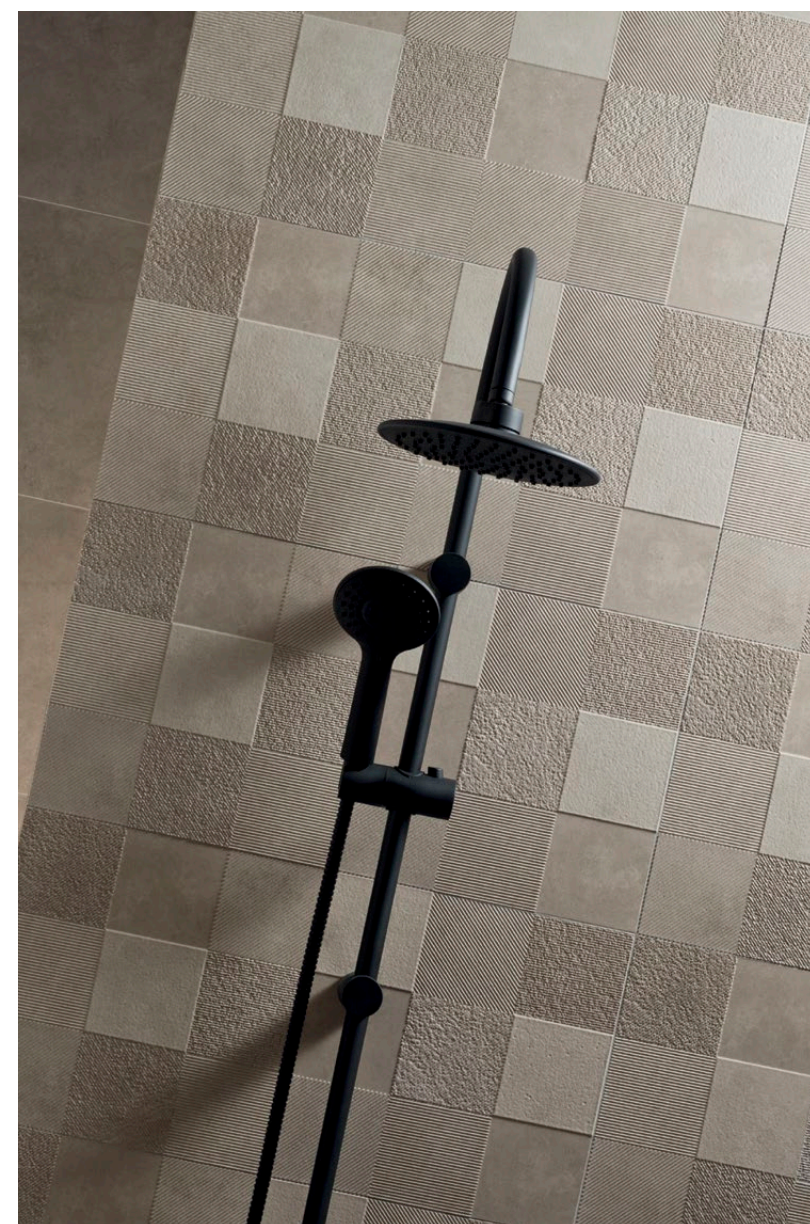




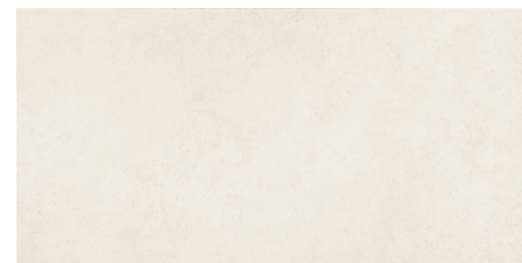
Oszczędna i pełna harmonii aranżacja nie wyklucza bogactwa faktur. Subtelny rysunek kamienia przenika malarsko ściany, oddając jednocześnie jego gładką i szorstką strukturę.


The economical and harmonious arrangement does not preclude a multitude of textures. The subtle outline of the stone permeates the walls, at the same time doing justice to its smooth and rough structure.











**BLINDS WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT 




**BLINDS WHITE STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT 




**BLINDS GREY STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT 




**BLINDS WHITE STR 1**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×11 mm MAT | MATT 




**BLINDS GREY STR 1**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×11 mm MAT | MATT 





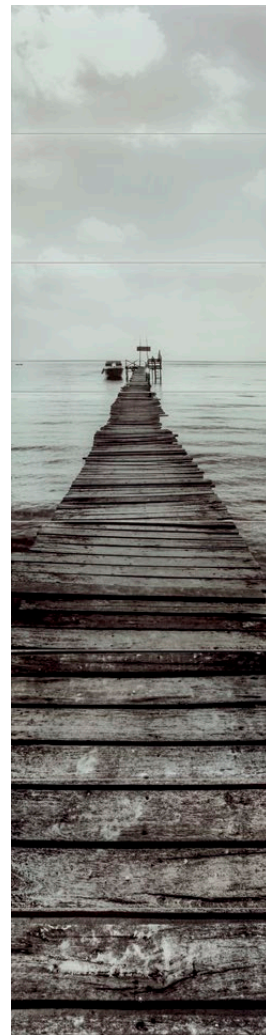
**BLINDS WHITE STR 2**  
dekor ścienny | wall decoration  
598×298×11 mm MAT | MATT 



**BLINDS GREY STR 2**  
dekor ścienny | wall decoration  
598×298×11 mm MAT | MATT 



**STEEL 14 POŁYSK**  
listwa ścienna | wall border  
598×50×10 mm POŁYSK | GLOSS






**BLINDS**  
obraz ścienny szklany 8-elementowy | glass picture made of 8 elements  
8 × 598×298 (598×2398)×8 mm POŁYSK | GLOSS

zdjęcie produktu w skali 50% w stosunku do pozostałych produktów  
size of the product photo: 50% of the other products







**BLINDS WHITE STR**  
płytko gresowa | gres tile  
448×448×8,5 mm MAT | MATT   IV R9 



**BLINDS GREY STR**  
płytko gresowa | gres tile  
448×448×8,5 mm MAT | MATT   III R9 

płytko   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>BLINDS WHITE, WHITE STR, GREY STR</b> płytko ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>BLINDS WHITE STR 1</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	19,25
<b>BLINDS WHITE STR 2</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	5	0,89	16,9
<b>BLINDS GREY STR 1</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	19,25
<b>BLINDS GREY STR 2</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	5	0,89	16,9
<b>BLINDS</b> obraz ścienny szklany 8-elementowy   glass picture made of 8 elements	598×2398	1	1,44	25
<b>STEEL 14 POŁYSK</b> listwa ścienna   wall border	598×50	10	0,3	6,8
<b>BLINDS GREY STR, WHITE STR</b> płytko gresowa   gres tile	448×448	8	1,6	30,92

 pakowanie | packaging  rektyfikacja | rectification  mrozoodporność | frost resistance  IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Spokojny klimat wnętrza budują stonowane, szare płytki, przelamane beżem. Zestawienie strukturalnego dekoru i geometrycznej mozaiki tworzy przestrzenny wymiar całej aranżacji.

The interior owes its serene ambience to muted, grey tiles with a touch of beige. A juxtaposition of a structural deco element and a geometric mosaic adds a spatial dimension to the entire arrangement.





**MALENA GREY**  
 płytką ścienną | wall tile  
 608×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



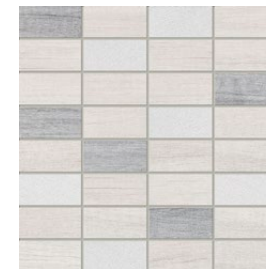
**MALENA GRAPHITE**  
 płytką ścienną | wall tile  
 608×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MALENA GREY STR**  
 płytką ścienną | wall tile  
 608×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MALENA**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 608×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MALENA**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 303×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



**STEEL 7**  
 listwa ścienna | wall border  
 608×15×10 mm MAT | MATT

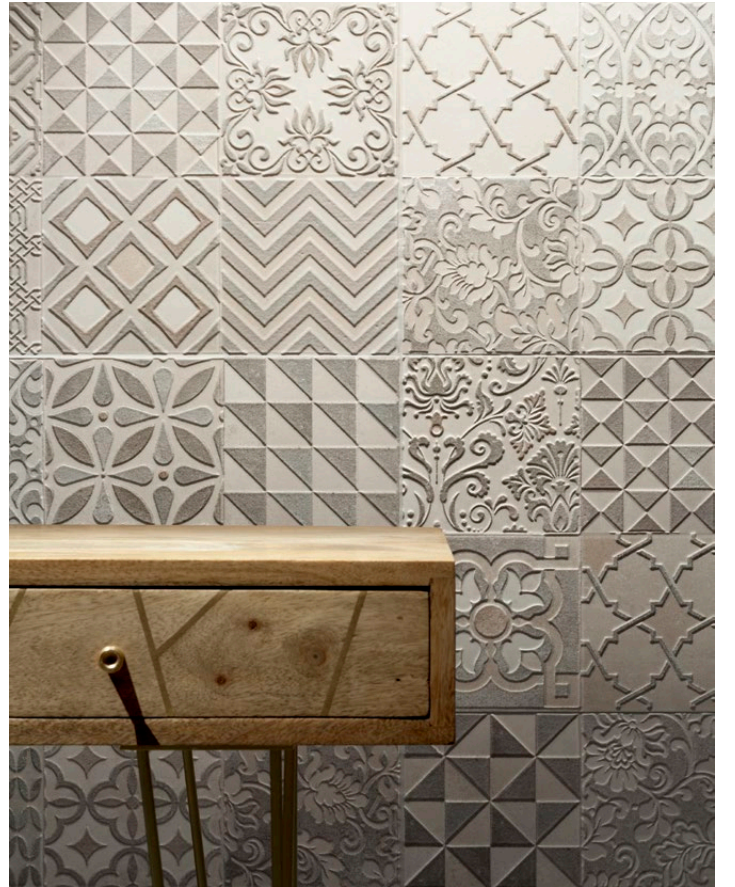


**MALENA GREY**  
 płytką gresową | gres tile  
 450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS Q IV \*

płytką   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>MALENA GREY, GRAPHITE, MALENA GREY STR</b> płytką ścienną   wall tile	608×308	6	1,12	20,18
<b>MALENA</b> dekor ścienny   wall decoration	608×308	6	1,12	20,18
<b>MALENA</b> mozaika ścienna   wall mosaic	303×308	10	0,93	15,4
<b>STEEL 7</b> listwa ścienna   wall border	608×15	18	0,16	3,44
<b>MALENA</b> płytką gresową   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

📦 pakowanie | packaging    **R** rektyfikacja | rectification    ❄️ mrozoodporność | frost resistance    **Q IV** klasa ścieralności | abrasion resistance class    **R9** antypoślizgowość | non-slip qualities





Patchworkowy wzór jako motyw przewodni całej aranżacji. Obecny w postaci cementowych, przydymionych płytek zdobi subtelnie zarówno ściany, jak i podłogę.

A patchwork pattern as the leading motif of the entire arrangement, with marks in the form of cement, smoked tiles, subtly decorating the walls and the floor.









**SFUMATO GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT



**SFUMATO WOOD**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×148×10 mm POLYSK | GLOSS



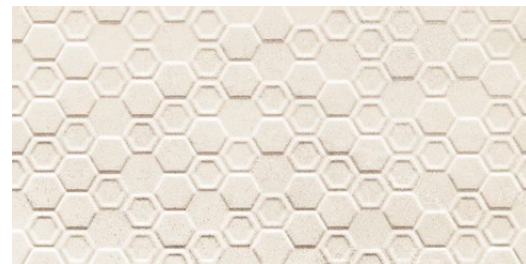
**SFUMATO HEX**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 289×221×10 mm MAT | MATT



**STEEL 14**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×50×10 mm POLYSK | GLOSS



**SFUMATO GRAPHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT



**SFUMATO HEX STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT



**SFUMATO GREY MAT**  
 płytki gresowa | gres tile  
 598×598×10 mm MAT | MATT



**SFUMATO PATCH MAT**  
 płytki gresowa | gres tile  
 598×598×10 mm MAT | MATT



**SFUMATO STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×11 mm MAT | MATT



**SFUMATO PATCH**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×11 mm MAT | MATT

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>SFUMATO WOOD</b> płytki ścienna   wall tile	598×148	11	0,97	16,92
<b>SFUMATO GREY, GRAPHITE, HEX STR</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>SFUMATO STR</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	5	0,89	16,9
<b>SFUMATO PATCH</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	19,25
<b>SFUMATO HEX</b> mozaika ścienna   wall mosaic	289×221	9	0,57	9,56
<b>STEEL 14 POLYSK</b> listwa ścienna   wall border	598×50	10	0,3	6,8
<b>SFUMATO GREY MAT, PATCH MAT</b> płytki gresowa   gres tile	598×598	4	1,43	36,2

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance klasa ścieralności | abrasion resistance class antypoślizgowość | non-slip qualities





Monochromatyczna aranżacja zdominowana przestrzenną, szarą kostką, zestawiona została z delikatną strukturą ceramiki, przypominającą bielone drewno. Przełamanie stanowi dekor ozdobiony subtelnym, grafitowym rysunkiem kwiatu.

A monochromatic arrangement where a spatial, grey cube prevails, juxtaposed with a delicate structure of the ceramics, reminiscent of whitewashed wood. It is broken with a deco element bearing a subtle, graphite image of a flower.





**TIMBRE CEMENT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT



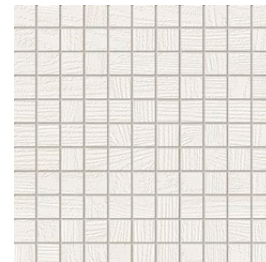
**TIMBRE STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT



**TIMBRE WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT



**TIMBRE CEMENT**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm MAT | MATT



**TIMBRE WHITE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm MAT | MATT



**TIMBRE FLOWER**  
 zestaw 3 listew ściennych | pack of 3 wall borders  
 598×148×10 mm MAT | MATT



**TIMBRE WOOD**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×148×10 mm MAT | MATT



**GLASS BLACK 5**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×45×8 mm POLYSK | GLOSS



**TIMBRE GREY**  
 płytki gresowa | gres tile  
 448×448×8,5 mm LAPPATO R9



**RUSTIC MAPLE WHITE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 898×223×11 mm MAT | MATT

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	szt.   pcs		m <sup>2</sup>   kg	
<b>TIMBRE CEMENT, WHITE, STR</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6		1,07	18,62
<b>TIMBRE WOOD</b> płytki ścienna   wall tile	598×148	11		0,97	16,92
<b>TIMBRE CEMENT, WHITE</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	9		0,8	11,9
<b>TIMBRE FLOWER</b> zestaw 3 listew ściennych   pack of 3 wall borders	598×148	3		0,8	14,6
<b>GLASS BLACK 5</b> listwa ścienna   wall border	598×45	12		0,32	5,72
<b>TIMBRE GREY</b> płytki gresowa   gres tile	448×448	8		1,6	30,92
<b>RUSTIC MAPLE WHITE</b> płytki gresowa   gres tile	898×223	7		1,4	34

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Szara płytką odzwierciedlająca piękno marmuru.  
Towarzyszące jej odcienie zapewniają czystą  
i spokojną podstawę dla połyskującej w świetle  
kwiatowej ornamentyki.

The grey tile reflecting the beauty of marble.  
The accompanying shades provide a clear  
and serene basis for the floral ornaments,  
shimmering in the light.





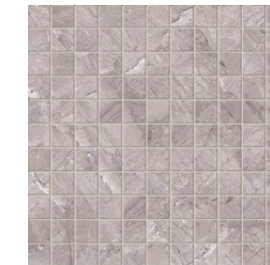
**OBSYDIAN WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN WHITE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN GREY**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN WHITE**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN GREY**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN WHITE**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×98×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN GREY**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×98×10 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN WHITE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS



**OBSYDIAN GREY**  
 płytki gresowa | gres tile  
 448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS



**STEEL 10 POLYSK**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×15×10 mm POLYSK | GLOSS

płytki   tile	wymiar (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>OBSYDIAN WHITE, GREY</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>OBSYDIAN WHITE, GREY</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	18,8
<b>OBSYDIAN WHITE, GREY</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	9	0,8	11,9
<b>OBSYDIAN WHITE, GREY</b> listwa ścienna   wall border	598×98	10	0,59	10,3
<b>STEEL 10 POLYSK</b> listwa ścienna   wall border	598×15	18	0,16	3,44
<b>OBSYDIAN WHITE, GREY</b> płytki gresowa   gres tile	448×448	8	1,6	30,2

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance klasa ścieralności | abrasion resistance class antypoślizgowość | non-slip qualities





Kontrast, który nie przytłacza. Urodę zielonych akcentów podkreśla naturalna kolorystyka i szklista struktura płytek, wzbogaconych o abstrakcyjny, geometryczny wzór.

Contrast which does not overwhelm. The beauty of the green accents is emphasized by natural colours and the tiles' glassy structure enriched by an abstract, geometric pattern.

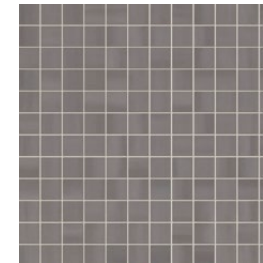




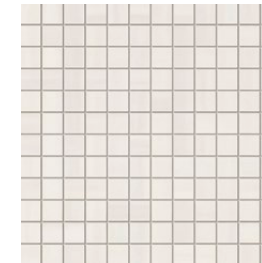
**ASHEN 1**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 2**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 1**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 2**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



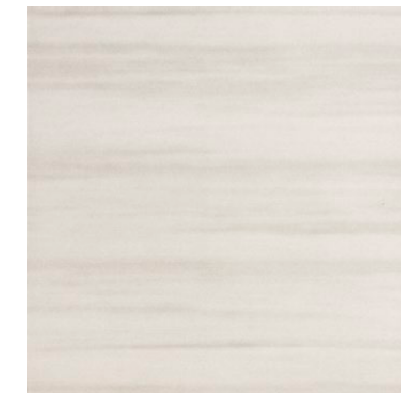
**ASHEN 5**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 6**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 1**  
 płytki gresowa | gres tile  
 448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 2**  
 płytki gresowa | gres tile  
 448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 5A**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×25×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 6A**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×25×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 5B**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×25×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 6B**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×25×10 mm POLYSK | GLOSS

płytki   tile	wymiar (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>ASHEN 1, 2</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>ASHEN 5, 6</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	18,8
<b>ASHEN 1, 2</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	9	0,8	11,9
<b>ASHEN 5A, 5B, 6A, 6B</b> listwa ścienna   wall border	598×25	13	0,19	3,58
<b>ASHEN 1, 2</b> płytki gresowa   gres tile	448×448	8	1,6	30,92

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance klasa ścieralności | abrasion resistance class antypoślizgowość | non-slip qualities



## ASHEN


Brązy, szarości i kremy. Ta stonowana i jednocześnie bardzo elegancka paleta barw w prosty i wyrafinowany sposób eksponuje srebrny, kwiatowy dekor.

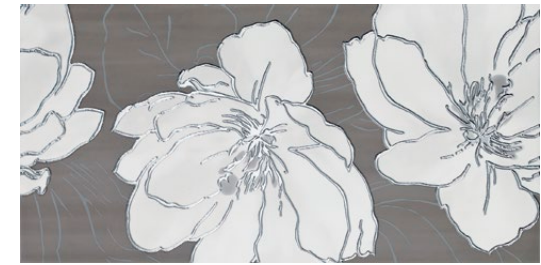
The colour brown, grey and cream. This muted and most elegant colour scheme highlights a silver, floral deco element in a simple and sophisticated way.









**ASHEN 1**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 




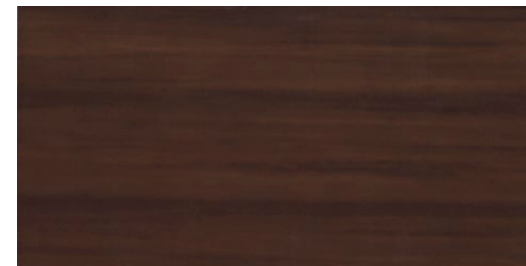
**ASHEN 1**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 




**ASHEN 2**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 




**ASHEN 2**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 




**ASHEN 3**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 








**ASHEN 3**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 



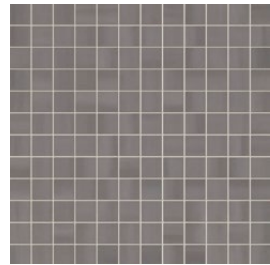
**ASHEN 4**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 



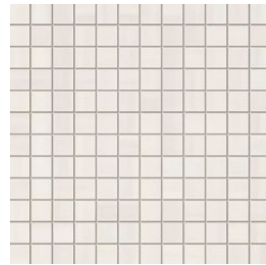
**ASHEN 4**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS 

 pakowanie | packaging  rektyfikacja | rectification  mrozoodporność | frost resistance  IV klasa ścieralności | abrasion resistance class  R9 antypoślizgowość | non-slip qualities

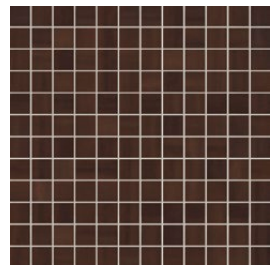




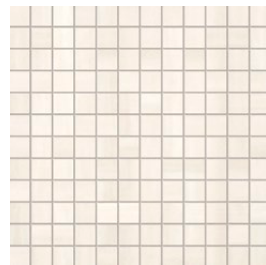
**ASHEN 1**  
mozaika ścienna | wall mosaic  
298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 2**  
mozaika ścienna | wall mosaic  
298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 3**  
mozaika ścienna | wall mosaic  
298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 4**  
mozaika ścienna | wall mosaic  
298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 1**  
listwa ścienna | wall border  
598×23×10 mm POLYSK | GLOSS R



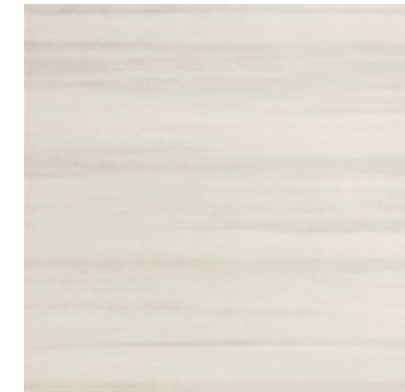
**STEEL 6**  
listwa ścienna | wall border  
598×15×10 mm MAT | MATT



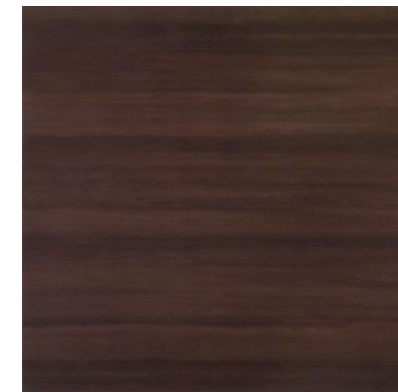
**BROWN 3**  
listwa szklana | glass border  
598×15×10 mm POLYSK | GLOSS



**ASHEN 1**  
plytka gresowa | gres tile  
448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS R Q III ❄️



**ASHEN 2**  
plytka gresowa | gres tile  
448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS R Q IV ❄️



**ASHEN 3**  
plytka gresowa | gres tile  
448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS R Q III ❄️



**ASHEN 4**  
plytka gresowa | gres tile  
448×448×8,5 mm POLYSK | GLOSS R Q IV ❄️

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>ASHEN 1, 2, 3, 4</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>ASHEN 1, 2, 3, 4</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	18,8
<b>ASHEN 1, 2, 3, 4</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	9	0,8	11,9
<b>ASHEN 1</b> listwa ścienna   wall border	598×23	14	0,19	3,84
<b>STEEL 6</b> listwa ścienna   wall border	598×15	18	0,16	3,44
<b>BROWN 3</b> listwa szklana   glass border	598×15	15	0,14	2,9
<b>ASHEN 1, 2, 3, 4</b> płytki gresowa   gres tile	448×448	8	1,6	30,92

📦 pakowanie | packaging R rektyfikacja | rectification ❄️ mrozoodporność | frost resistance Q IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities

**TĘSKNOTA ZA CIEPŁEM I NATURĄ**  
TO SZCZEGÓLNY RODZAJ NOSTALGII.  
CHWYTAMY JEJ IMPRESJE I PRZENOSIMY  
DO WNĘTRZ, TWORZĄC KOLEKCJE PEŁNE  
**CIEPŁYCH BARW I SUBTELNEJ ORNAMENTYKI.**  
ROŚLINNYM WZOROM TOWARZYSZĄ TU FORMY  
GEOMETRYCZNE I STRUKTURA ZWIĄZANYCH  
Z NATURĄ MATERIAŁÓW.

**NOSTALGIA FOR WARMTH AND NATURE.**  
THIS IS A SPECIAL TYPE OF YEARNING.  
WE CAPTURE ITS IMPRESSIONS AND TAKE THEM  
INSIDE, CREATING COLLECTIONS FULL OF  
**WARM COLOURS AND SUBTLE ORNAMENTS.**  
THE FLORAL PATTERNS ARE ACCOMPANIED  
BY GEOMETRIC FORMS AND THE STRUCTURE  
OF NATURAL MATERIALS.



**CIEPŁY KLIMAT**

**A WARM AMBIENCE**





Jasne płytki doskonale obrazują naturę onyxu.  
Ozdobione delikatnym dekokiem w kształcie białej koronki,  
kreują przestrzenne i ciepłe w klimacie wnętrze.

The bright tiles perfectly highlight the nature of onyx.  
Ornamented with a subtle deco elements imitating white lace,  
they contribute to spacious and ambient interior.





**ONIS**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



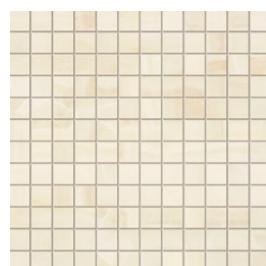
**ONIS STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**ONIS**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POLYSK | GLOSS



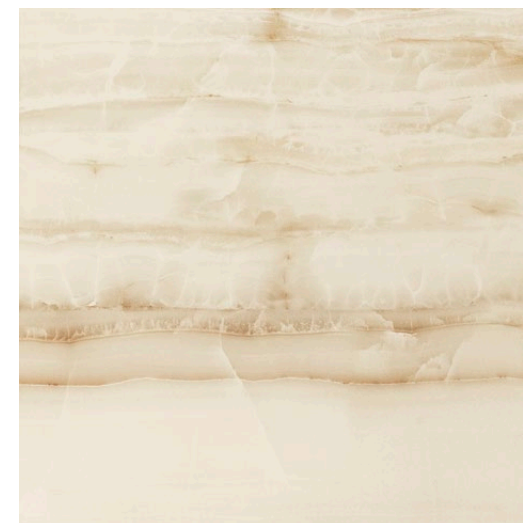
**ONIS**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×98×10 mm POLYSK | GLOSS



**ONIS**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm POLYSK | GLOSS



**PERLA 3**  
 listwa ścienna | wall border  
 298×25×10 mm POLYSK | GLOSS



**ONIS POL**  
 płytki gresowa | gres tile  
 598×598×10 mm POLER | POLISHED

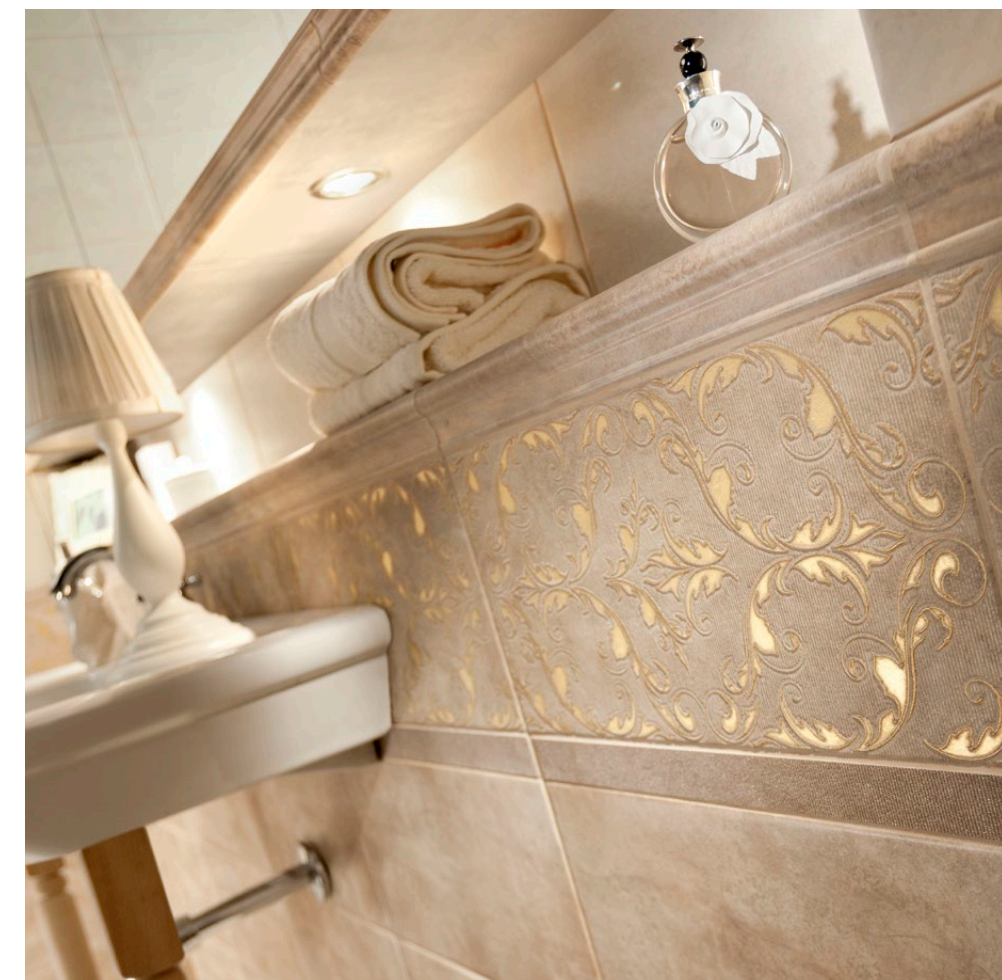


**ONIS POL**  
 płytki gresowa | gres tile  
 898×448×10 mm POLER | POLISHED

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>ONIS</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>ONIS STR</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,2
<b>ONIS</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	18,8
<b>ONIS</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	9	0,8	11,9
<b>ONIS</b> listwa ścienna   wall border	598×98	9	0,53	13,16
<b>PERLA 3</b> listwa ścienna   wall border	298×25	12	0,09	1,88
<b>ONIS POL</b> płytki gresowa   gres tile	598×598	4	1,43	36,2
<b>ONIS POL</b> płytki gresowa   gres tile	898×448	4	1,61	38

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Ornamentowy wzór inkrustowany złotem.  
Na tle beżowych płytek wygląda wyjątkowo  
elegancko i obok wypukłego obramowania  
stanowi największą ozdobę łazienki.

An ornamental pattern with gold inlay.  
It looks very elegant against the background  
of beige tiles; together with a convex frame,  
it is the decoration in a bathroom.





**LAVISH BROWN**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×223×8 mm MAT|MATT



**LAVISH BEIGE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×223×8 mm MAT|MATT



**LAVISH BROWN**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×8 mm MAT|MATT



**LAVISH BEIGE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×8 mm MAT|MATT



**LAVISH BROWN**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 448×223×8 mm MAT|MATT



**LAVISH BEIGE**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 448×223×8 mm MAT|MATT





**LAVISH BROWN**  
 listwa ścienna | wall border  
 448×105×8 mm MAT|MATT





**LAVISH BEIGE**  
 listwa ścienna | wall border  
 448×105×8 mm MAT|MATT



**LAVISH BROWN**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm MAT|MATT  



**LAVISH BEIGE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm MAT|MATT  








**LAVISH**  
 listwa ścienna | wall border  
 448×35×8 mm MAT|MATT



**LAVISH**  
 profil ceramiczny | ceramic profile  
 448×50×18 mm MAT|MATT

płytki   tile	wymiar (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>LAVISH BROWN, BEIGE</b> płytki ścienna   wall tile	448×223	15	1,5	20,9
<b>LAVISH BROWN</b> dekor ścienny   wall decoration	448×223	10	1	14,4
<b>LAVISH BEIGE</b> dekor ścienny   wall decoration	448×223	11	1,1	16,7
<b>LAVISH BROWN, BEIGE</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	10	0,89	9,9
<b>LAVISH BROWN, BEIGE</b> listwa ścienna   wall border	448×105	11	0,52	8,12
<b>LAVISH</b> listwa ścienna   wall border	448×35	48	0,75	11,24
<b>LAVISH</b> profil ceramiczny   ceramic profile	448×50	7	0,16	3
<b>LAVISH BROWN, BEIGE</b> płytki gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

 pakowanie | packaging  rektyfikacja | rectification  mrozoodporność | frost resistance  IV klasa ścieralności | abrasion resistance class  R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Biel zgodnie funkcjonuje tu obok szarości. Oprócz strukturalnej i wielobarwnej mozaiki, uwagę zwraca ornamentowy dekor w kształcie drobnych kwiatów.

The colour white coexists here with the colour grey. A structural and multi-coloured mosaic attracts attention and so do ornamental deco elements in the form of small flowers.







**ZIRCONIUM WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×223×8 mm MAT | MATT



**ZIRCONIUM GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×223×8 mm MAT | MATT



**ZIRCONIUM**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 448×223×8 mm MAT | MATT



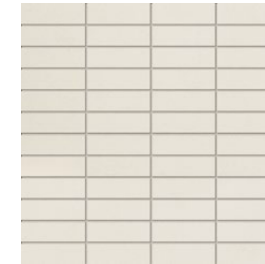
**ZIRCONIUM STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 448×223×8 mm MAT | MATT



**ZIRCONIUM**  
 listwa ścienna | wall border  
 448×71×8 mm MAT | MATT



**STEEL 11 POLYSK**  
 listwa ścienna | wall border  
 448×15×8 mm POLYSK | GLOSS



**ZIRCONIUM WHITE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×8 mm MAT | MATT



**ZIRCONIUM GREY**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×8 mm MAT | MATT



**ZIRCONIUM WHITE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm MAT | MATT

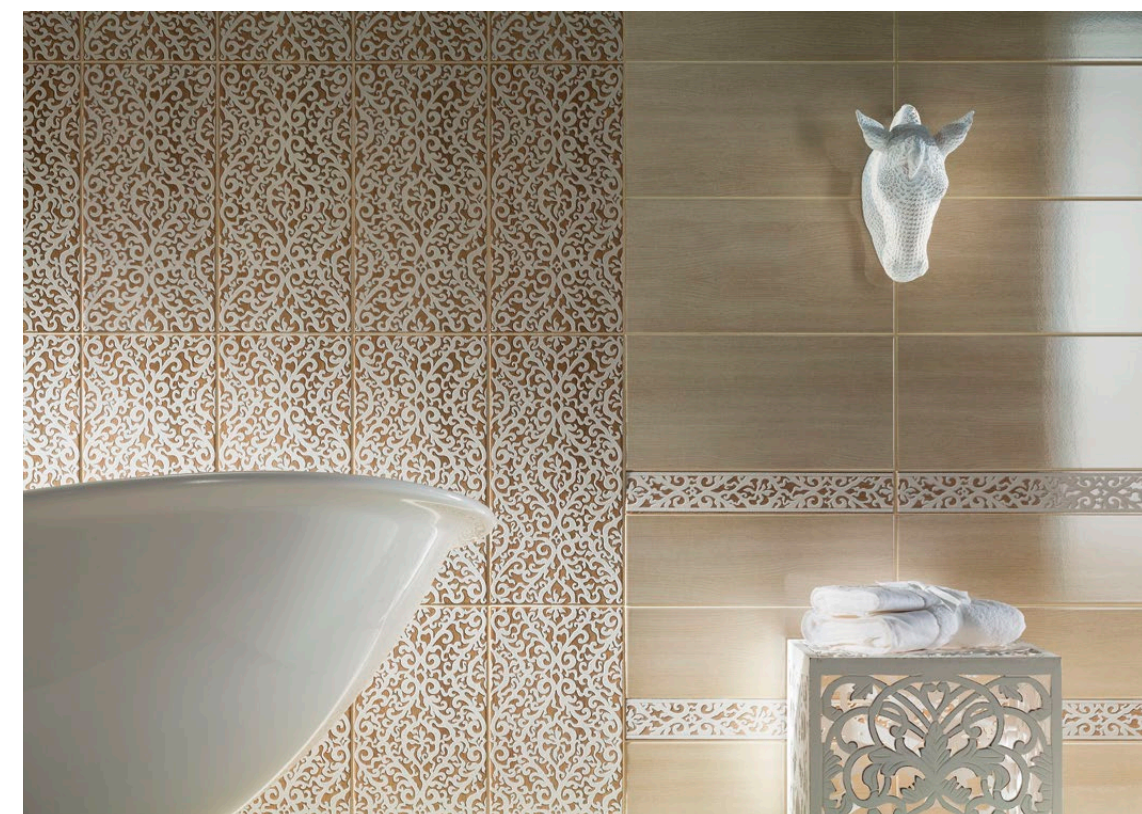


**ZIRCONIUM GREY**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm MAT | MATT

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>ZIRCONIUM WHITE, GREY</b> płytki ścienna   wall tile	448×223	15	1,5	20,9
<b>ZIRCONIUM</b> dekor ścienny   wall decoration	448×223	11	1,1	16,7
<b>ZIRCONIUM STR</b> dekor ścienny   wall decoration	448×223	10	1	15,2
<b>ZIRCONIUM WHITE, GREY</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	11	0,98	10,87
<b>ZIRCONIUM</b> listwa ścienna   wall border	448×71	10	0,32	5,2
<b>STEEL 11 POLYSK</b> listwa ścienna   wall border	448×15	15	0,1	2,15
<b>ZIRCONIUM WHITE, GREY</b> płytki gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance klasa ścieralności | abrasion resistance class antypoślizgowość | non-slip qualities





Ciepłe brązy i beże doskonale odzwierciedlają strukturę drewna. Płytki będące obrazem natury harmonijnie wzbogaca wyrazista ornamentyka, przypominająca białą koronkę.

Warm shades of brown and beige perfectly reflect the structure of wood. The tiles, depicting nature, are harmoniously enriched by distinct ornaments reminiscent of white lace.





**ILMA BEIGE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×223×8 mm POŁYSK | GLOSS



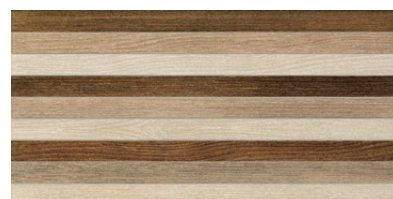
**ILMA BROWN**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×223×8 mm POŁYSK | GLOSS



**ILMA BEIGE STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**ILMA ORNAMENT**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 448×223×8 mm POŁYSK | GLOSS



**ILMA LINES**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 448×223×8 mm MAT+POŁYSK | MATT+GLOSS



**ILMA ORNAMENT**  
 listwa ścienna | wall border  
 448×71×8 mm POŁYSK | GLOSS



**STEEL 3**  
 listwa ścienna | wall border  
 448×23×8 mm MAT | MATT



**ILMA BEIGE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×8 mm POŁYSK | GLOSS






**ILMA BROWN**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×8 mm POŁYSK | GLOSS




**ILMA BEIGE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS  

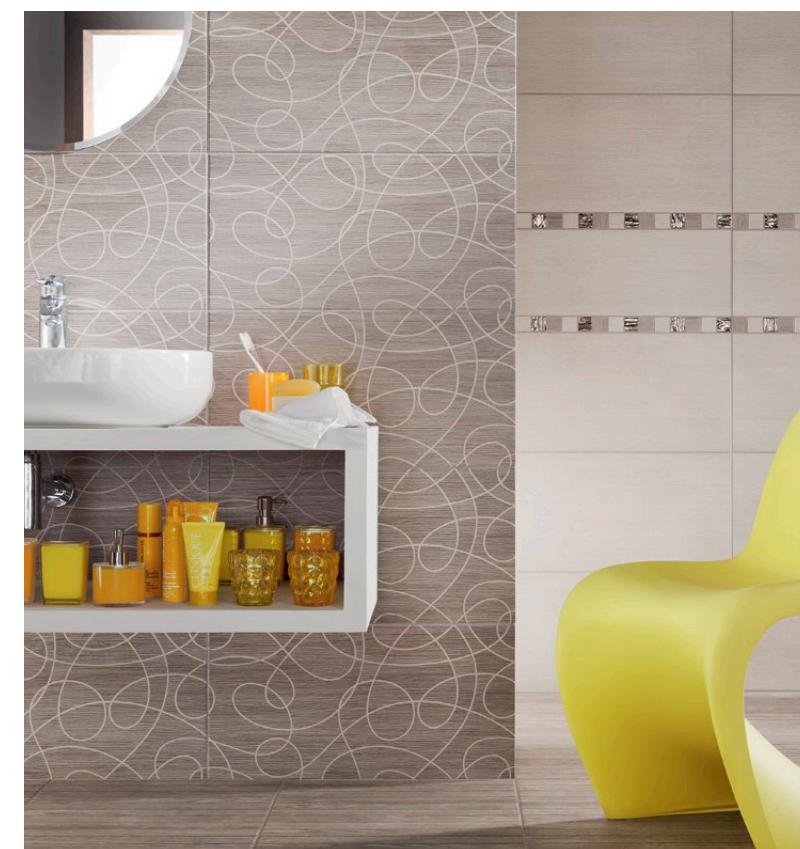


**ILMA BROWN**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS  

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>ILMA BEIGE, BROWN</b> płytki ścienna   wall tile	448×223	15	1,5	20,9
<b>ILMA BEIGE STR</b> płytki ścienna   wall tile	448×223	12	1,2	20,36
<b>ILMA ORNAMENT</b> dekor ścienny   wall decoration	448×223	11	1,1	16,7
<b>ILMA LINES</b> dekor ścienny   wall decoration	448×223	10	1	15,2
<b>ILMA BEIGE, BROWN</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	11	0,98	10,87
<b>ILMA ORNAMENT</b> listwa ścienna   wall border	448×71	12	0,38	6,2
<b>STEEL 3</b> listwa ścienna   wall border	448×23	20	0,21	6,2
<b>ILMA BEIGE, BROWN</b> płytki gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

 pakowanie | packaging  rektyfikacja | rectification  mrozoodporność | frost resistance  klasa ścieralności | abrasion resistance class  antypoślizgowość | non-slip qualities





Stonowane beże i brązy dają pole do ekspresji dekoru. Równie atrakcyjne, co fantazyjne esy-floresy, są pnące się w górę delikatne gałzki.

The muted shades of beige and brown allow the deco element to speak. Delicate, climbing twigs form attractive and flamboyant crinkum-crankum.





**BILOBA CREME**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**BILOBA BROWN**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**BILOBA BEIGE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**BILOBA GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**BILOBA BEIGE**  
 dekor ścienny 2-elementowy | 2-element wall decoration  
 2 • 608×308×10 mm MAT | MATT



**BILOBA GREY**  
 dekor ścienny 2-elementowy | 2-element wall decoration  
 2 • 608×308×10 mm MAT | MATT



**BILOBA CREME**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 324×324×10 mm MAT | MATT



**BILOBA BROWN**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 324×324×10 mm MAT | MATT



**BILOBA BEIGE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 324×324×10 mm MAT | MATT



**BILOBA GREY**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 324×324×10 mm MAT | MATT



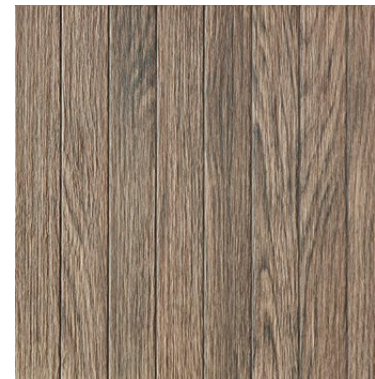
**BILOBA MODERN**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**BILOBA BROWN**  
 listwa ścienna | wall border  
 608×39×10 mm MAT | MATT



**BILOBA GREY**  
 listwa ścienna | wall border  
 608×39×10 mm MAT | MATT



**BILOBA BROWN**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm MAT | MATT



**BILOBA GREY**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm MAT | MATT

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>BILOBA CREME, BROWN, BEIGE, GREY</b> płytki ścienna   wall tile	608×308	6	1,12	20,18
<b>BILOBA BEIGE, GREY</b> dekor ścienny 2-elementowy   2-element wall decoration	2 • 608×308	3	1,13	20,18
<b>BILOBA MODERN</b> dekor ścienny   wall decoration	608×308	6	1,12	20,18
<b>BILOBA CREME, BROWN, BEIGE, GREY</b> mozaika ścienna   wall mosaic	324×324	10	1,05	15,2
<b>BILOBA BROWN, GREY</b> listwa ścienna   wall border	608×39	10	0,24	4,4
<b>BILOBA BROWN, GREY</b> płytki gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

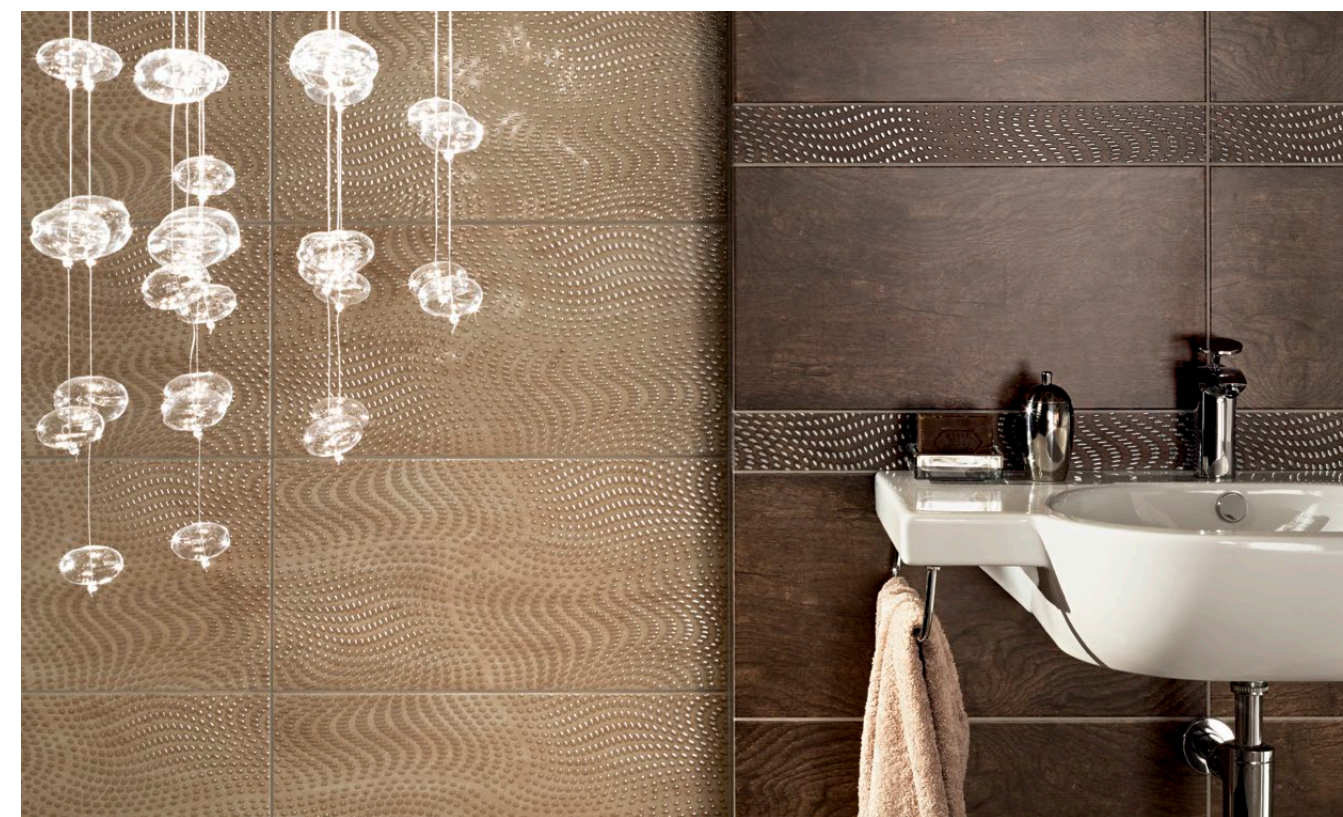
pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance klasa ścieralności | abrasion resistance class antypoślizgowość | non-slip qualities





Matowe, czekoladowe brązy uszlachetnia subtelnie błyszczące złoto, a chłód kamienia uzupełnia surowa chropowatość drewna. W ten intrygujący sposób nowoczesność spotyka się z klasyką.

Matt, chocolate-like colour bronze adds a noble note to the glittering gold while the cool stone is supplemented by the raw roughness of wood. In this intriguing combination, modernity meets classics.







**TRAVIATA BEIGE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



**TRAVIATA BROWN**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**TRAVIATA OPTICAL**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 608×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



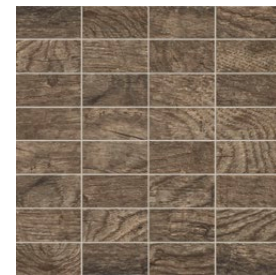
**TRAVIATA OPTICAL**  
 listwa ścienna | wall border  
 608×73×10 mm MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**TRAVIATA ORNAMENT**  
 dekor ścienny 2-elementowy | 2-element wall decoration  
 2 • 608×308×10 mm POŁYSK | GLOSS



**TRAVIATA BEIGE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 303×308×8 mm POŁYSK | GLOSS



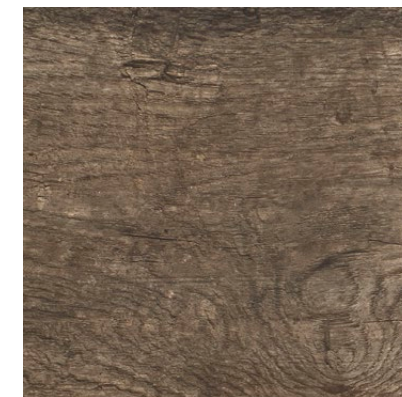
**TRAVIATA BROWN**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 303×308×8 mm MAT | MATT



**TRAVIATA ORNAMENT**  
 listwa ścienna | wall border  
 608×98×10 mm POŁYSK | GLOSS



**TRAVIATA BEIGE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS Q IV \*



**TRAVIATA BROWN**  
 płytki gresowa | gres tile  
 450×450×8,5 mm MAT | MATT Q III \*

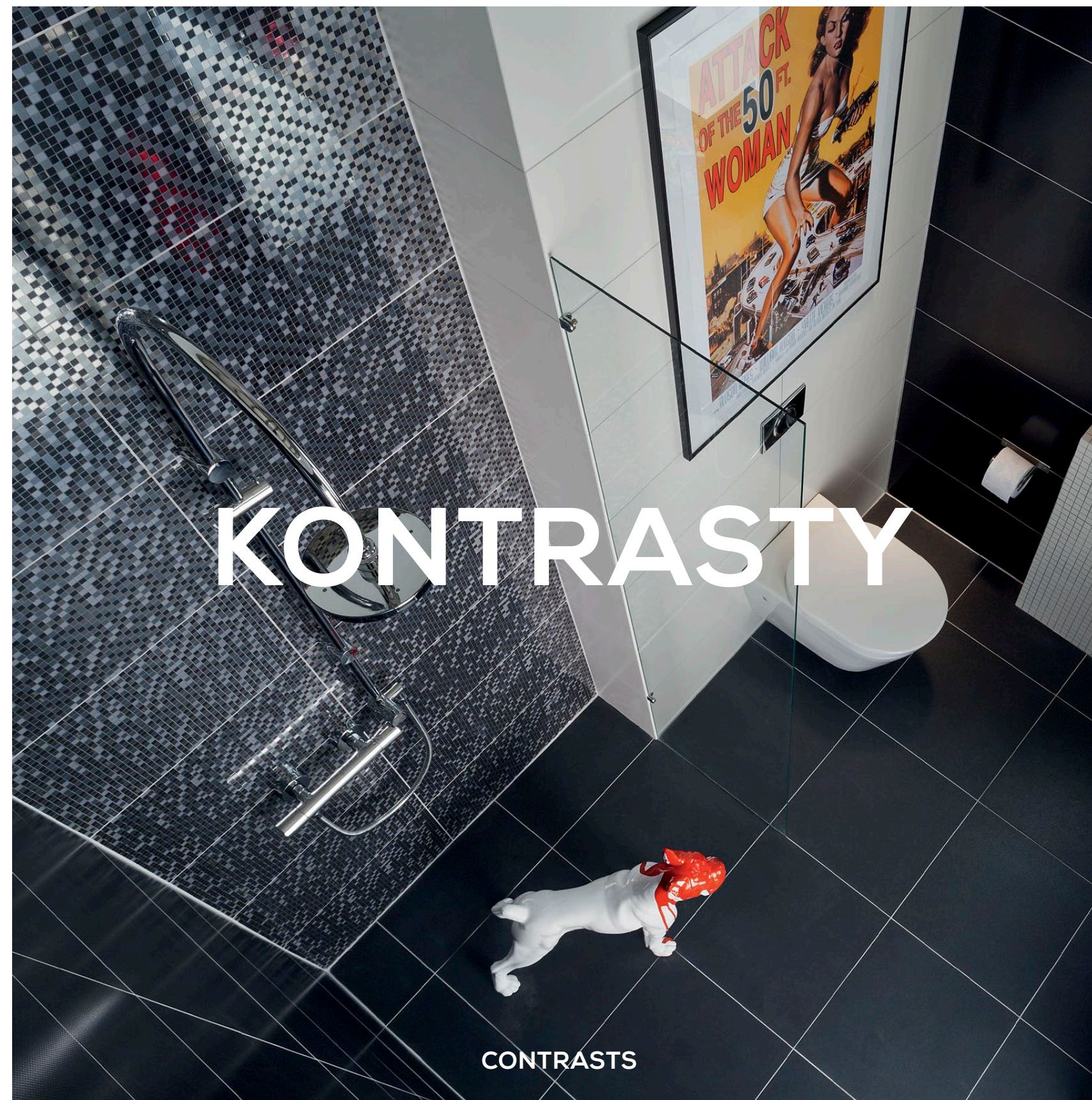
płytki   tile	wymiar (mm) dimensions (mm)	☞		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>TRAVIATA BEIGE, BROWN</b> płytki ścienna   wall tile	608×308	6	1,12	20,18
<b>TRAVIATA OPTICAL</b> dekor ścienny   wall decoration	608×308	6	1,12	20,18
<b>TRAVIATA ORNAMENT</b> dekor ścienny 2-elementowy   2-element wall decoration	2•608×308	3	1,13	20,18
<b>TRAVIATA BEIGE, BROWN</b> mozaika ścienna   wall mosaic	303×308	10	0,93	15,4
<b>TRAVIATA OPTICAL</b> listwa ścienna   wall border	608×73	9	0,4	6,5
<b>TRAVIATA ORNAMENT</b> listwa ścienna   wall border	608×98	9	0,54	10,28
<b>TRAVIATA BEIGE, BROWN</b> płytki gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

☞ pakowanie | packaging    R rektyfikacja | rectification    \* mrozoodporność | frost resistance    Q IV klasa ścieralności | abrasion resistance class    R9 antypoślizgowość | non-slip qualities



**NAJGŁOŚNIEJSZY DŹWIĘK PRZYNOSI  
NAM CISZA, A NAJMOCNIEJSZY BLASK WIDZIMY  
W CIEMNOŚCI. W POSZUKIWANIU KONTRASTU  
TWORZYMY INDYWIDUALNE KOLEKCJE,  
W KTÓRYCH SIŁA WRAŻENIA ZBUDOWANA  
JEST UMIAREM ŚRODKÓW – INTENSYWNOŚCIĄ  
KOLORU I MOCĄ POJEDYNCZEGO AKCENTU.**

**SILENCE IS THE LOUDEST SOUND AND  
DARKNESS HIGHLIGHTS THE BIGGEST  
BRIGHTNESS. IN OUR SEARCH OF  
CONTRAST, WE CREATE INDIVIDUAL  
COLLECTIONS WHERE THE POWER OF  
IMPRESSION IS BASED ON MODERATED  
MEANS: INTENSE COLOURS AND THE  
POWER OF A SILENT ACCENT.**



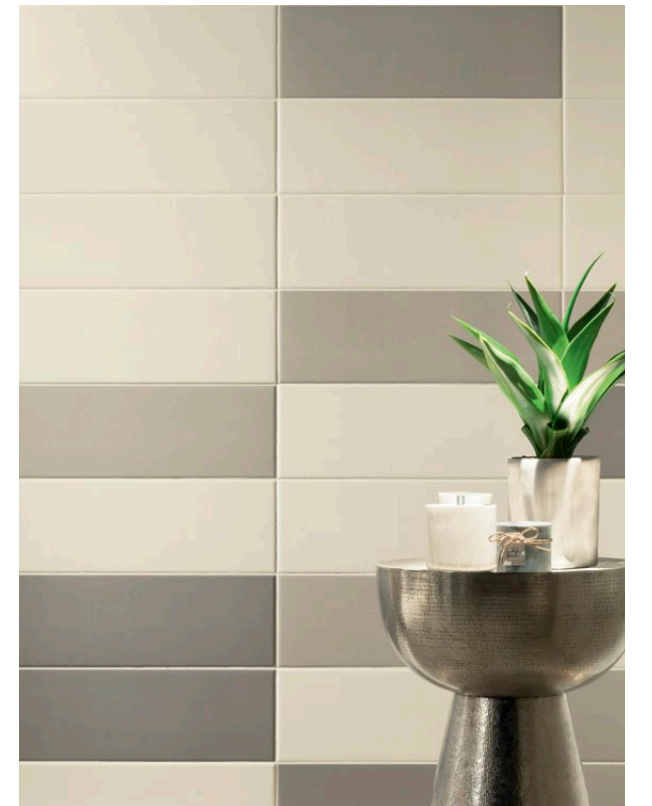




Płytki w jednym formacie, ale dostępne w różnych odcieniach kolorystycznych. Ułożona w dowolnym układzie, daje możliwość wybitnie indywidualnych aranżacji.

A tile in a single format but available in various shades of colours. Optionally arranged, it provides opportunities of individualised setup.





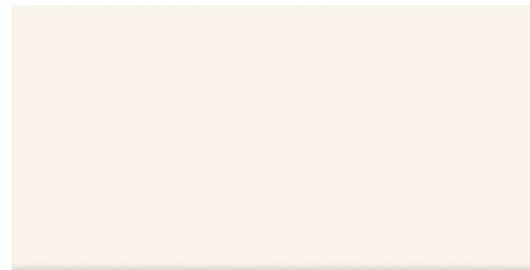
Prosta, ale pozbawiona banału kompozycja.  
Jednocześnie jednolita i zróżnicowana.  
Bez względu na układ i dobór kolorów  
zachowała minimalistyczny styl.

A simple and unassuming arrangement,  
homogenous and diverse at the same time.  
Irrespective of the layout and the selection  
of colours, its minimalist style  
has been retained.

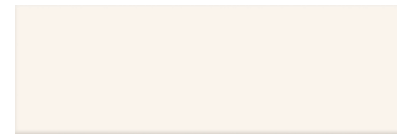




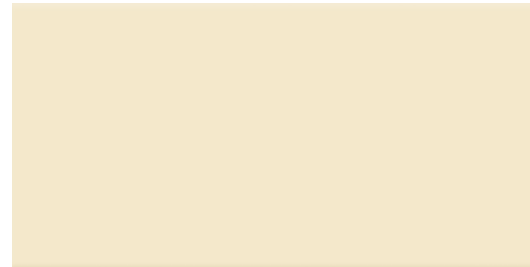




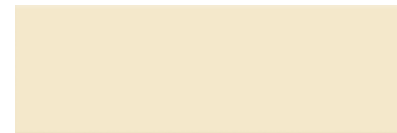
**INDUSTRIA WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



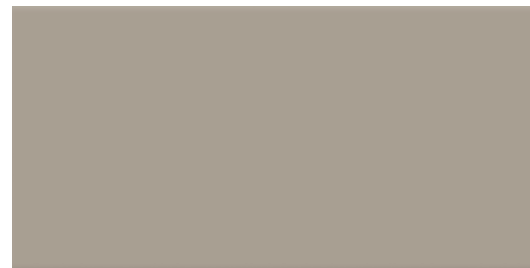
**INDUSTRIA WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA IVORY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



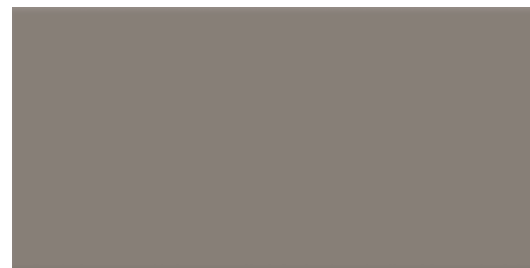
**INDUSTRIA IVORY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA BEIGE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA BEIGE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA BROWN**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA BROWN**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA LIGHT GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA LIGHT GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA DUST**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA DUST**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA GRAPHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 608×308×10 mm MAT | MATT

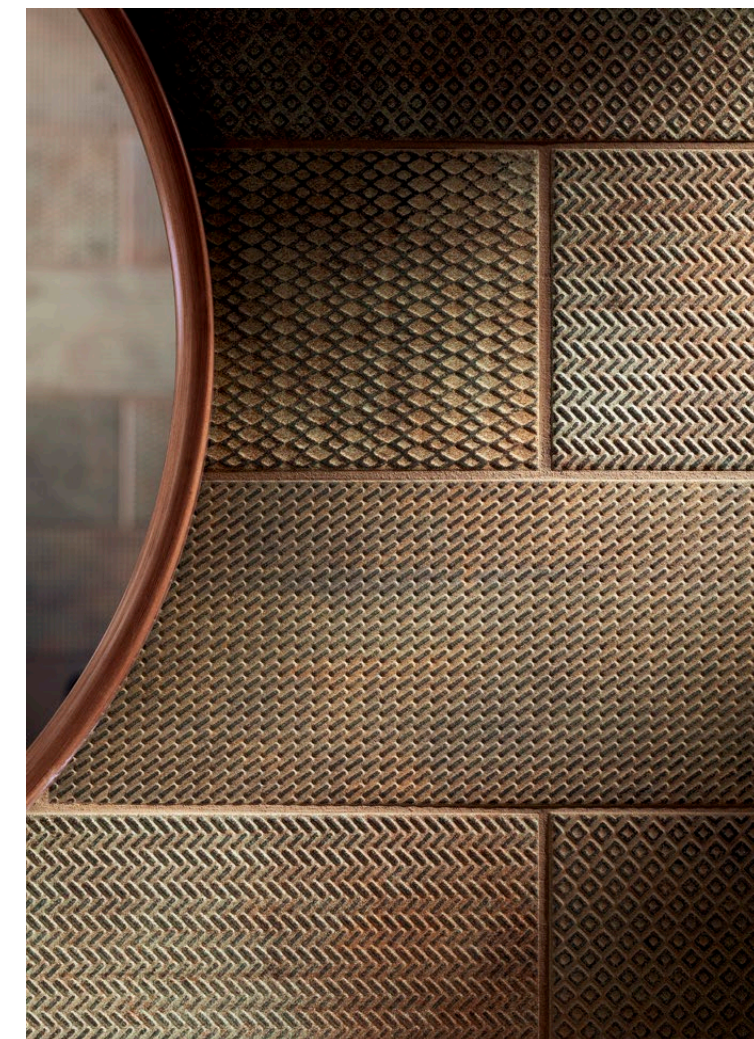


**INDUSTRIA GRAPHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>INDUSTRIA</b> płytki ścienna   wall tile	608×308	6	1,12	20,18
<b>INDUSTRIA</b> płytki ścienna   wall tile	448×148	15	0,99	15,2

📦 pakowanie | packaging    **R** rektyfikacja | rectification    ❄️ mrozoodporność | frost resistance    **IV** klasa ścieralności | abrasion resistance class    **R9** antypoślizgowość | non-slip qualities





Niezwykle szczegółowy dekor imituje perforowaną, skorodowaną blachę. Idealnie koresponduje z miedzianymi dodatkami, tworząc industrialny klimat łazienkowego wnętrza.

The extremely detailed deco element imitates perforated, corroded sheet-metal. It corresponds ideally with copper elements, adding to an industrial ambience in the bathroom.



# BRAVE



Bogaty, bardzo drobny wzór zachwyca geometrycznym detalem. Zastosowany dodatkowo w układzie jodełki, wnosi do wnętrza nutę klasycznej elegancji.

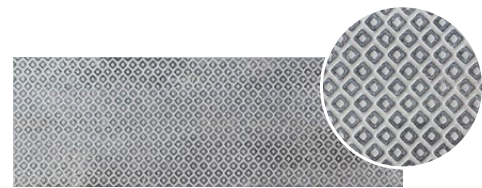
The sophisticated, diminutive pattern delights with its geometric details. When arranged in the herringbone style, it contributes a note of classical elegance.











**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



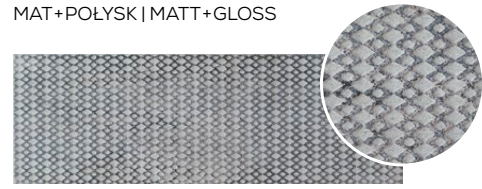
**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



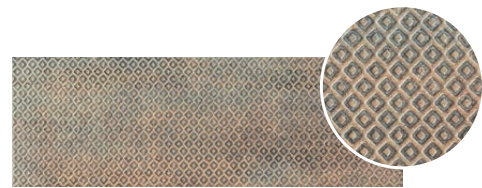
**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE RUST STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE RUST STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE RUST STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



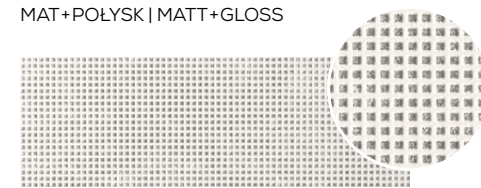
**BRAVE RUST STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE RUST STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



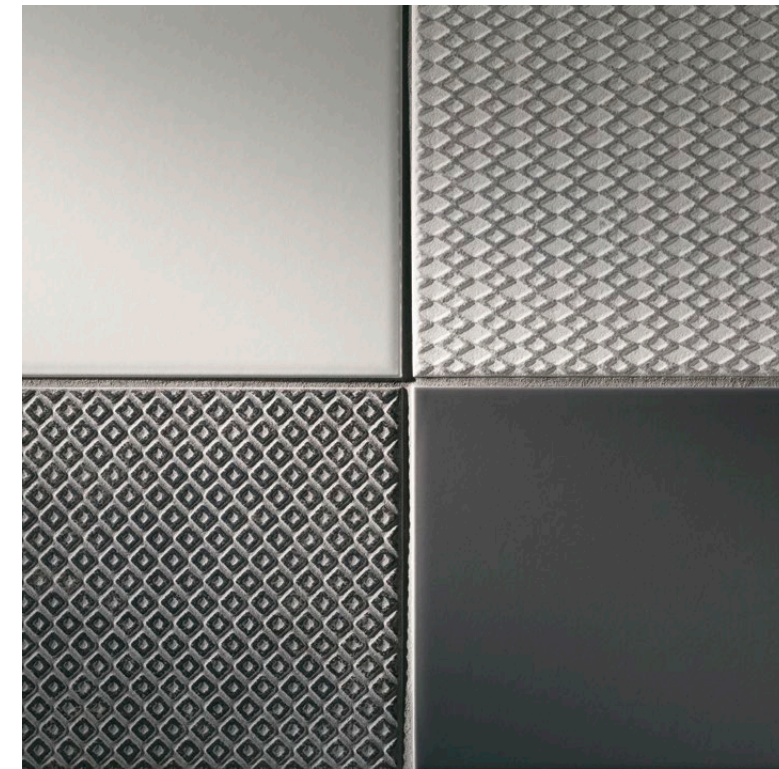
**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS

Płytki ścienne Brave Iron STR, Rust STR, Platinum STR występują w 5 różnych wzorach każda i pakowane są losowo.  
 The wall tiles Brave Iron STR, Rust STR, Platinum STR, come in 5 different patterns each and are packed randomly.

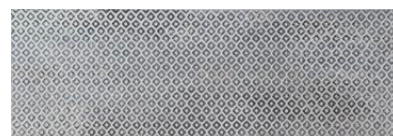
płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		kg
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	
<b>BRAVE</b> płytki ścienna   wall tile	448×148	15	0,99	15,2

📦 pakowanie | packaging [R] rektyfikacja | rectification ❄️ mrozoodporność | frost resistance 🌀 IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





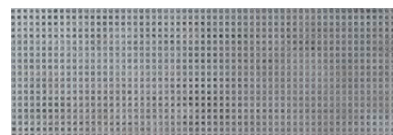




**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



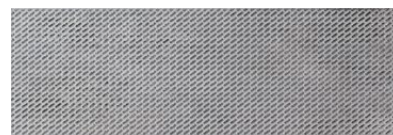
**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



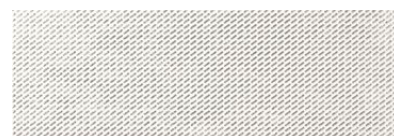
**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS

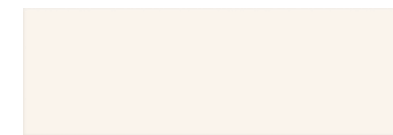


**BRAVE IRON STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS



**BRAVE PLATINUM STR**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm  
 MAT+POLYSK | MATT+GLOSS

Pełna lista płytek kolekcji Brave znajduje się na stronach 96-97 katalogu.  
 A full list of tiles in the Brave collection is available on pages 96-97 of the catalogue.



**INDUSTRIA WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA DUST**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA LIGHT GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT



**INDUSTRIA GRAPHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 448×148×8 mm MAT | MATT

Pełna lista płytek kolekcji Industria znajduje się na stronach 88-89 katalogu.  
 A full list of tiles in the Industria collection is available on pages 88-89 of the catalogue.





Połączenie nowoczesnej prostoty z surową strukturą starej cegły.  
Jednym słowem, funkcjonalność płytki ceramicznej,  
która doskonale współgra z urokiem tradycji.

A combination of modern simplicity and the rustic structure  
of old bricks. In short, it is the functionality of a ceramic tile  
connecting with the appeal of tradition.

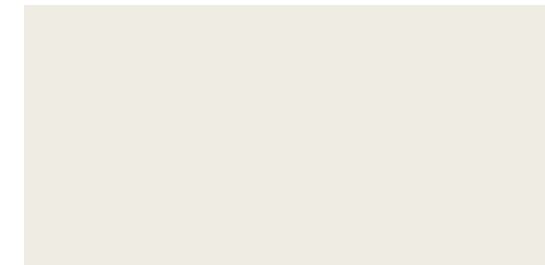




**BRICKTILE BEIGE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 237×78×9,6 mm MAT | MATT



**BRICKTILE RED**  
 płytki ścienna | wall tile  
 237×78×9,6 mm MAT | MATT



**ALL IN WHITE/WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm MAT | MATT








**STEEL 6**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×15×10 mm MAT | MATT



**WOOD WORK WHITE STR**  
 płytki gresowa | gres tile  
 1198×190×10 mm MAT | MATT  R9 

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>BRICKTILE RED, BEIGE</b> płytki ścienna   wall tile	237×78	36	0,66	11
<b>ALL IN WHITE/WHITE</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>STEEL 6</b> listwa ścienna   wall border	598×15	18	0,16	3,44
<b>WOOD WORK WHITE STR</b> płytki gresowa   gres tile	1198×190	5	1,14	29

 pakowanie | packaging  rektyfikacja | rectification  mrozoodporność | frost resistance  IV klasa ścieralności | abrasion resistance class  R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Południowe krajobrazy toną w słońcu, dając wrażenie przyjemnego ciepła. Te wielkoformatowe fotografie stanowią element dekoracyjny, płynnie wpisany w strukturę płytek.

Southern landscapes soak up the sun, oozing pleasant warmth. These large-format photos act as a decorative element, effortlessly intertwined with the structure of the tiles.





**MAXIMA WHITE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA BROWN STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA BEIGE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POLYISK | GLOSS



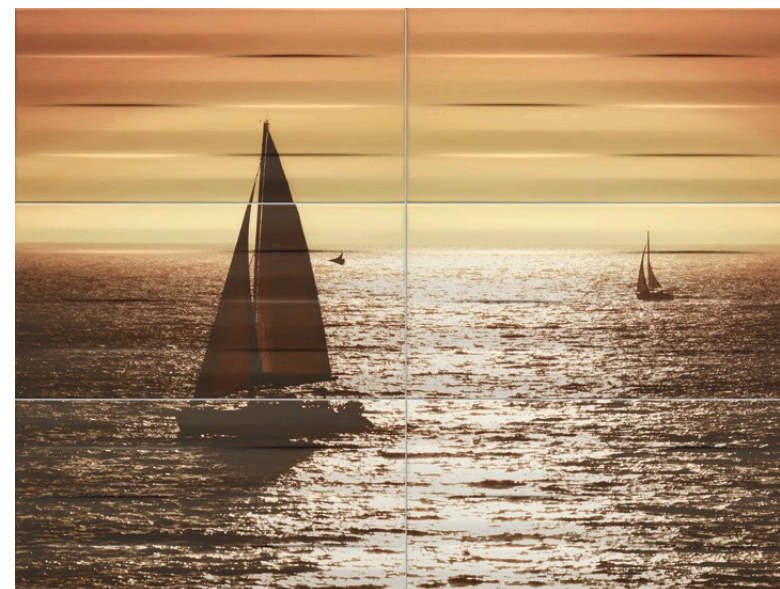
**MAXIMA WHITE**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×8 mm POLYISK | GLOSS



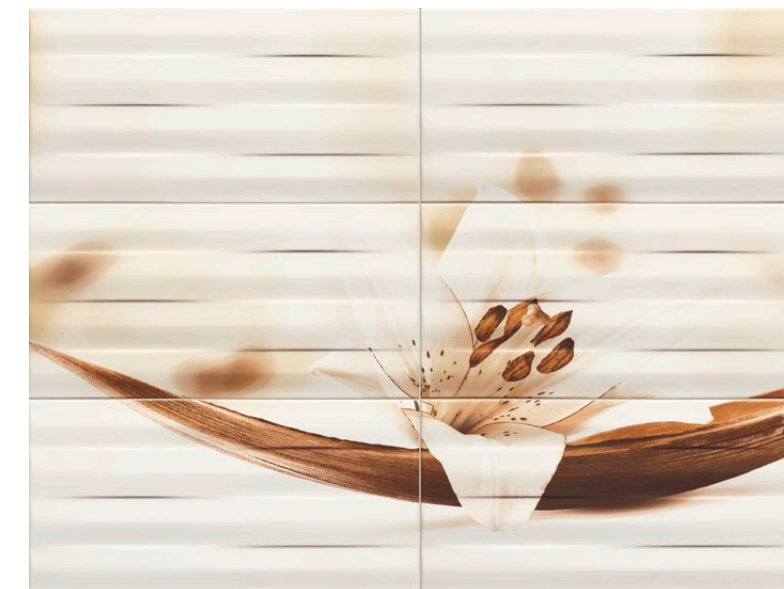
**GLASS BROWN**  
listwa szklana | glass border  
448×10×8 mm POLYISK | GLOSS



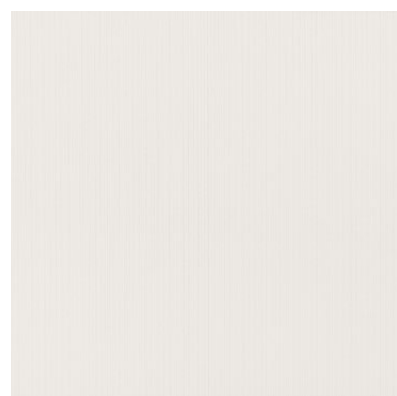
**MAXIMA BEIGE**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×8 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA BROWN 1**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA BROWN 2**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA WHITE**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA BROWN**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA BROWN 1**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POLYISK | GLOSS



**MAXIMA BROWN 2**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POLYISK | GLOSS

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>MAXIMA WHITE, BEIGE</b> plytka ścienna   wall tile	448×223	15	1,5	20,9
<b>MAXIMA WHITE STR, BEIGE STR, BROWN STR</b> plytka ścienna   wall tile	448×223	12	1,2	18,44
<b>MAXIMA BROWN 1, 2</b> obraz ścienny 6-elementowy   6-element wall picture	6 · 448×223	2	1,21	19,26
<b>MAXIMA BROWN 1, 2</b> listwa ścienna   wall border	448×100	24	1,08	17,24
<b>GLASS BROWN</b> listwa szklana   glass border	448×10	15	0,07	1,4
<b>MAXIMA WHITE, BROWN</b> plytka gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Tam, gdzie kolor nieba harmonijnie łączy się z kolorem wody, poczuć można klimat gorącej, tropikalnej wyspy. Do morskich turkusów idealnie pasują egzotyczne muszle oraz delikatne płatki kwiatów.

Where the colour of the sky blends harmoniously with the colour of water, you can feel the climate of a hot, tropical island. Sea-like turquoise matches ideally exotic shells and delicate flower petals.





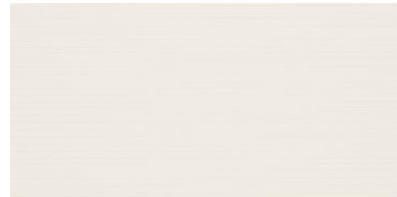
**MAXIMA WHITE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA AZURE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA SAPPHIRE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



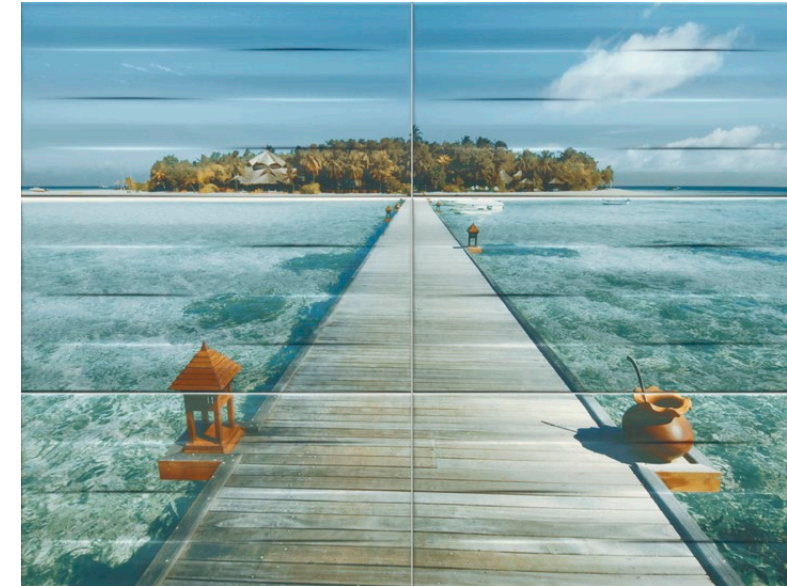
**MAXIMA WHITE**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×8 mm POŁYSK | GLOSS



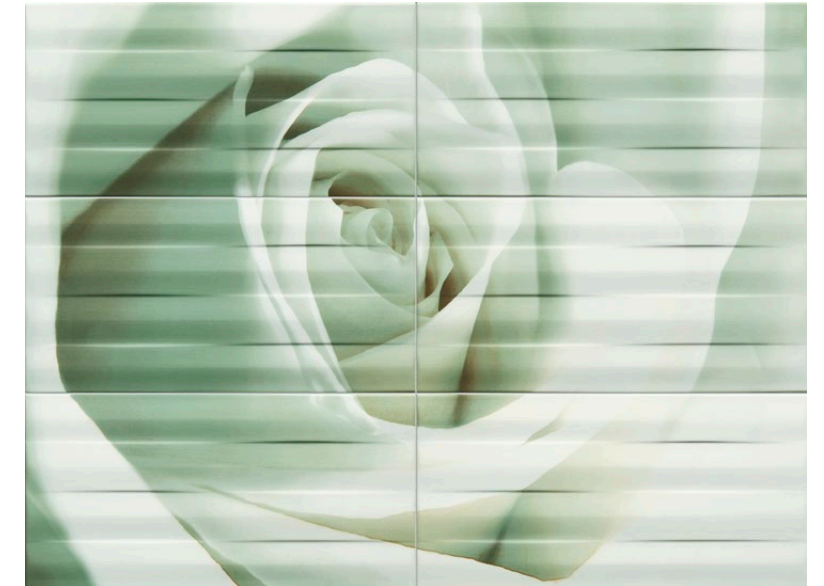
**GLASS AZURE**  
listwa szklana | glass border  
448×10×8 mm POŁYSK | GLOSS



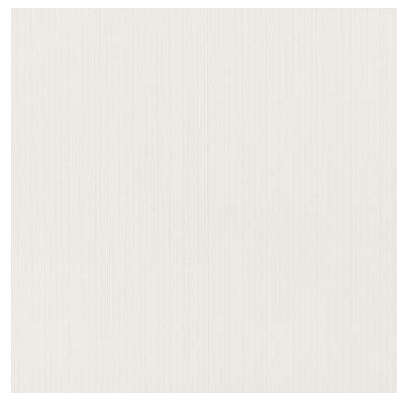
**MAXIMA AZURE 1**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POŁYSK | GLOSS



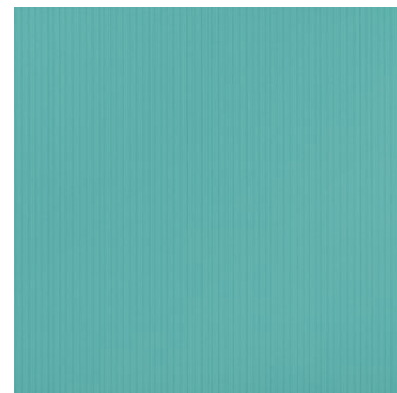
**MAXIMA AZURE 1**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



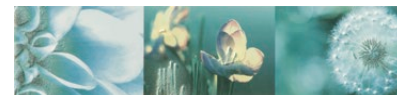
**MAXIMA AZURE 2**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA WHITE**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA AZURE**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA AZURE 2**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POŁYSK | GLOSS

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>MAXIMA WHITE</b> plytka ścienna   wall tile	448×223	15	1,5	20,9
<b>MAXIMA WHITE STR, SAPPHIRE STR, AZURE STR</b> plytka ścienna   wall tile	448×223	12	1,2	18,44
<b>MAXIMA AZURE 1, 2</b> obraz ścienny 6-elementowy   6-element wall picture	6 · 448×223	2	1,21	19,26
<b>MAXIMA AZURE 1, 2</b> listwa ścienna   wall border	448×100	24	1,08	17,24
<b>GLASS AZURE</b> listwa szklana   glass border	448×10	15	0,07	1,4
<b>MAXIMA WHITE, AZURE</b> plytka gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Różne odcienie bieli i szarości. Zestawione z monochromatyczną fotografią, tworzą łagodny i relaksujący nastrój wnętrza.

Various shades of white and grey. Juxtaposed with a black and white photograph, they create soft and relaxing ambience.

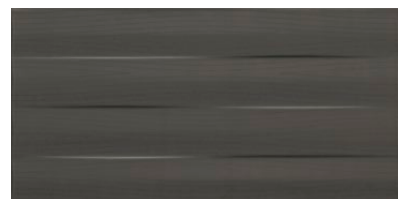




**MAXIMA WHITE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA GREY STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA BLACK STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA WHITE**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×8 mm POŁYSK | GLOSS



**GLASS BLACK**  
listwa szklana | glass border  
448×10×8 mm POŁYSK | GLOSS



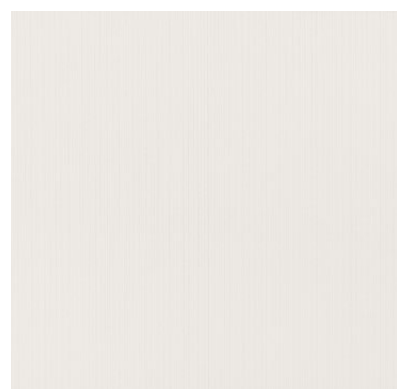
**MAXIMA GREY**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×8 mm POŁYSK | GLOSS



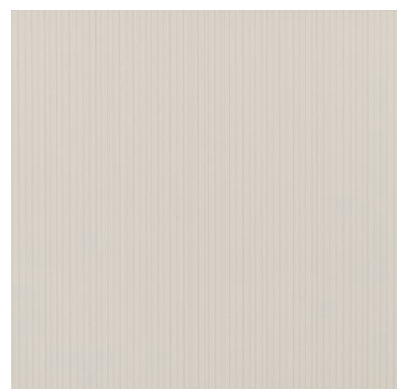
**MAXIMA BLACK 1**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA BLACK 2**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA WHITE**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA GREY**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA BLACK 1**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA BLACK 2**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POŁYSK | GLOSS

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>MAXIMA WHITE, GREY</b> plytka ścienna   wall tile	448×223	15	1,5	20,9
<b>MAXIMA WHITE STR, GREY STR, BLACK STR</b> plytka ścienna   wall tile	448×223	12	1,2	18,44
<b>MAXIMA BLACK 1, 2</b> obraz ścienny 6-elementowy   6-element wall picture	6 · 448×223	2	1,21	19,26
<b>MAXIMA BLACK 1, 2</b> listwa ścienna   wall border	448×100	24	1,08	17,24
<b>GLASS BLACK</b> listwa szklana   glass border	448×10	15	0,07	1,4
<b>MAXIMA WHITE, GREY</b> plytka gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities





Fiolety i róże. Barwy kobiece, delikatne i tajemnicze razem z nieregularną fakturą i naturalnymi motywami dekorów, wyznaczają kierunek dla odważnego stylu.

Shades of purple and pink. Women's colours, delicate and mysterious, together with the irregular texture and natural motifs on the deco elements, they set a direction for an audacious style.





**MAXIMA WHITE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA VIOLET STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA PURPLE STR**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



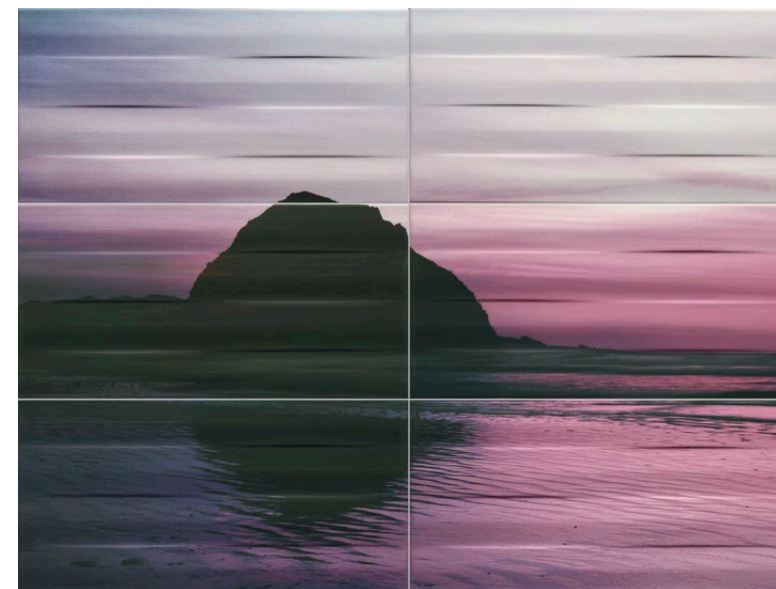
**MAXIMA WHITE**  
plytka ścienna | wall tile  
448×223×8 mm POŁYSK | GLOSS



**GLASS VIOLET**  
listwa szklana | glass border  
448×10×8 mm POŁYSK | GLOSS



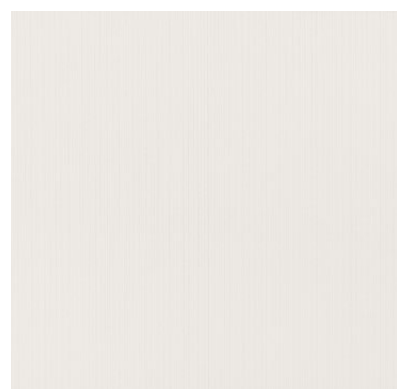
**MAXIMA VIOLET 1**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA VIOLET 1**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA VIOLET 2**  
obraz ścienny 6-elementowy | 6-element wall picture  
6 · 448×223×10 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA WHITE**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA PURPLE**  
plytka gresowa | gres tile  
450×450×8,5 mm POŁYSK | GLOSS



**MAXIMA VIOLET 2**  
listwa ścienna | wall border  
448×100×8 mm POŁYSK | GLOSS

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)			
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>MAXIMA WHITE</b> płytki ścienna   wall tile	448×223	15	1,5	20,9
<b>MAXIMA WHITE STR, VIOLET STR, PURPLE STR</b> płytki ścienna   wall tile	448×223	12	1,2	18,44
<b>MAXIMA VIOLET 1, 2</b> obraz ścienny 6-elementowy   6-element wall picture	6 · 448×223	2	1,21	19,26
<b>MAXIMA VIOLET 1, 2</b> listwa ścienna   wall border	448×100	24	1,08	17,24
<b>GLASS VIOLET</b> listwa szklana   glass border	448×10	15	0,07	1,4
<b>MAXIMA WHITE, PURPLE</b> płytki gresowa   gres tile	450×450	8	1,62	30,92

pakowanie | packaging rektyfikacja | rectification mrozoodporność | frost resistance klasa ścieralności | abrasion resistance class antypoślizgowość | non-slip qualities

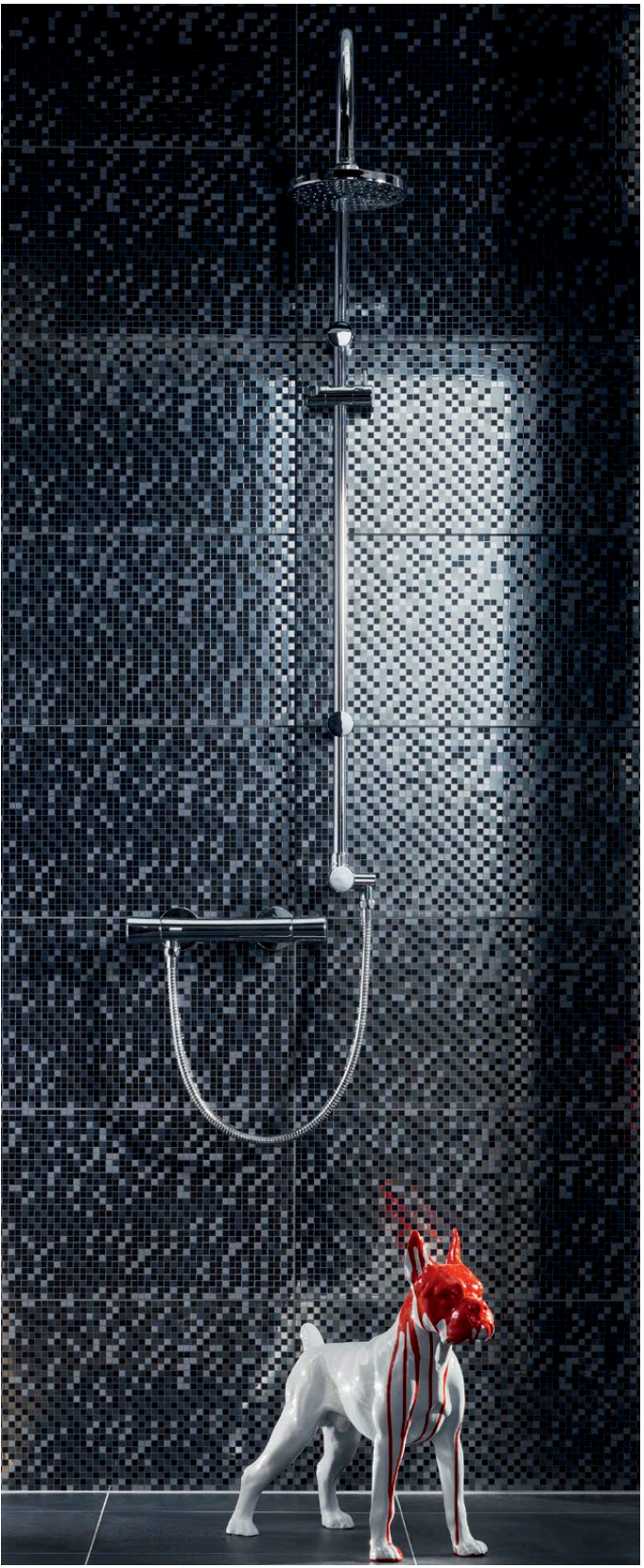




Czerń doskonale współgra z innymi, mocnymi barwami, nadając im szczególnej wyrazistości. Gra kontrastów w połączeniu z rozpikselowanym dekoem dynamizuje kompozycję.

The colour black connects very well with other colours, highlighting their distinctiveness. A play on contrasts combined with a pixelled deco element add to the arrangement's dynamics.





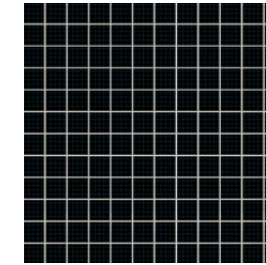




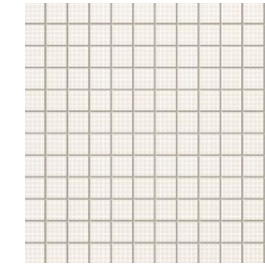
**VAMPA BLACK**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POŁYSK | GLOSS [R]



**VAMPA WHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 598×298×10 mm POŁYSK | GLOSS [R]



**VAMPA BLACK**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm POŁYSK | GLOSS



**VAMPA WHITE**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 298×298×10 mm POŁYSK | GLOSS



**VAMPA GLASS 1A**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×8 mm POŁYSK | GLOSS



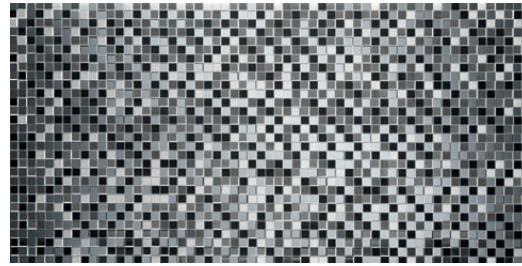
**VAMPA GLASS 1B**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×8 mm POŁYSK | GLOSS



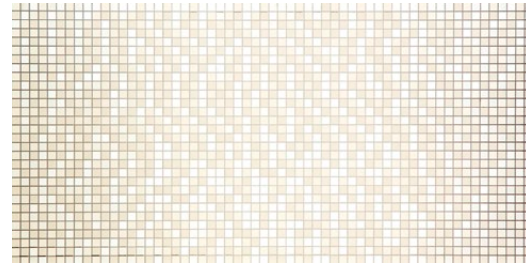
**VAMPA BLACK**  
 płytki gresowa | gres tile  
 448×448×8,5 mm POŁYSK | GLOSS [R] Q III \*



**VAMPA WHITE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 448×448×8,5 mm POŁYSK | GLOSS [R] Q IV \*



**VAMPA PLATINUM**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POŁYSK | GLOSS [R]



**VAMPA PEARL**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 598×298×10 mm POŁYSK | GLOSS [R]



**VAMPA PLATINUM**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×39×10 mm POŁYSK | GLOSS [R]



**VAMPA**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×45×10 mm POŁYSK | GLOSS [R]



**STEEL 6**  
 listwa ścienna | wall border  
 598×15×10 mm MAT | MATT

płytki   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	☞		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>VAMPA BLACK, WHITE</b> płytki ścienna   wall tile	598×298	6	1,07	18,62
<b>VAMPA PEARL, PLATINUM</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	6	1,07	18,8
<b>VAMPA GLASS 1A, 1B</b> dekor ścienny   wall decoration	598×298	1	0,18	3,3
<b>VAMPA BLACK, WHITE</b> mozaika ścienna   wall mosaic	298×298	9	0,8	11,9
<b>VAMPA</b> listwa ścienna   wall border	598×45	10	0,27	4,8
<b>VAMPA PLATINUM</b> listwa ścienna   wall border	598×39	10	0,23	4,8
<b>STEEL 6</b> listwa ścienna   wall border	598×15	18	0,16	3,44
<b>VAMPA BLACK, WHITE</b> płytki gresowa   gres tile	448×448	8	1,6	30,92

☞ pakowanie | packaging [R] rektyfikacja | rectification \* mrozoodporność | frost resistance Q IV klasa ścieralności | abrasion resistance class R9 antypoślizgowość | non-slip qualities



**ŻYWE KOLORY | ETNICZNE STYLIZACJE**  
TO OBRAZ NASZYCH PODRÓŻY I PRZEŻYĆ.  
TO **ORIENTALNA ORNAMENTYKA | SZKLISTA**  
**STRUKTURA PŁYTEK**, KTÓRA PRZENOSI  
NAS JESZCZE RAZ W ZAUŁKI  
ŚRÓDZIEMNOMORSKICH ULICZEK.

**BRIGHT COLOURS AND ETHNIC ARRANGEMENTS**  
ARE IMAGES OF OUR TRAVELS AND EXPERIENCES.  
**ORIENTAL ORNAMENTS AND GLAZED TILE**  
**STRUCTURE** TAKES YOU BACK TO THE NARROW  
MEDITERRANEAN STREETS.

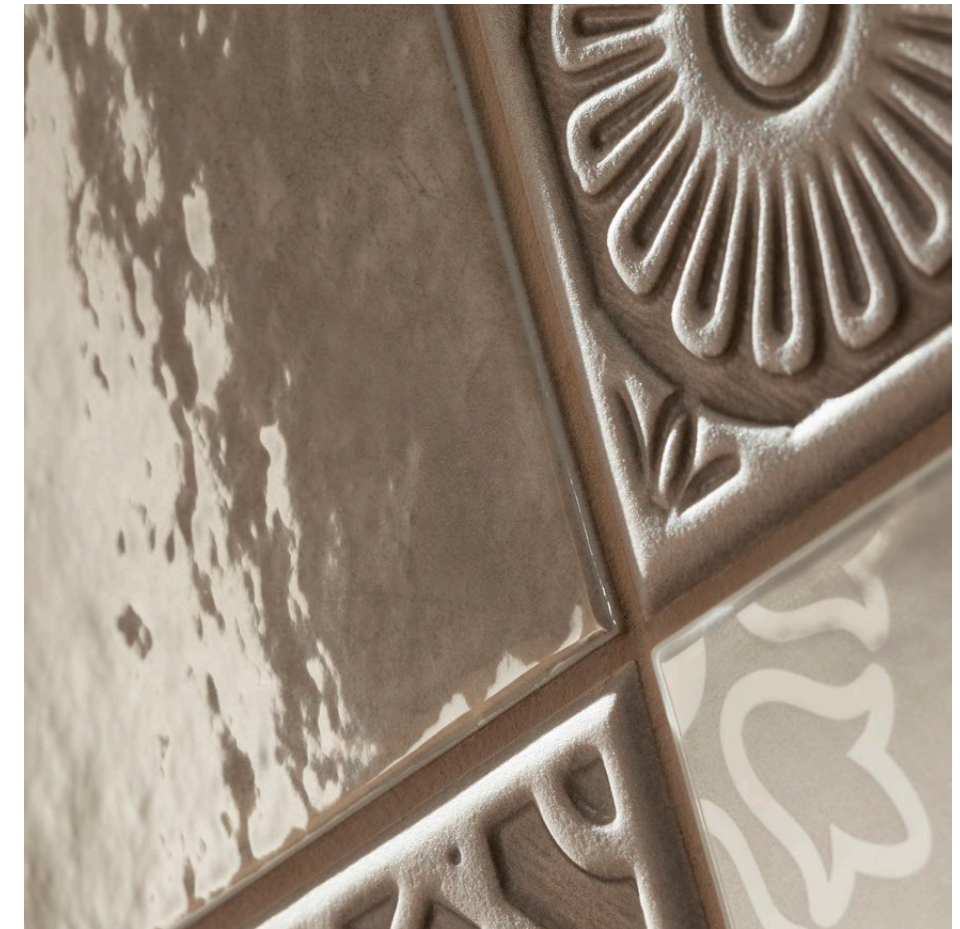


MAJOLIQUE









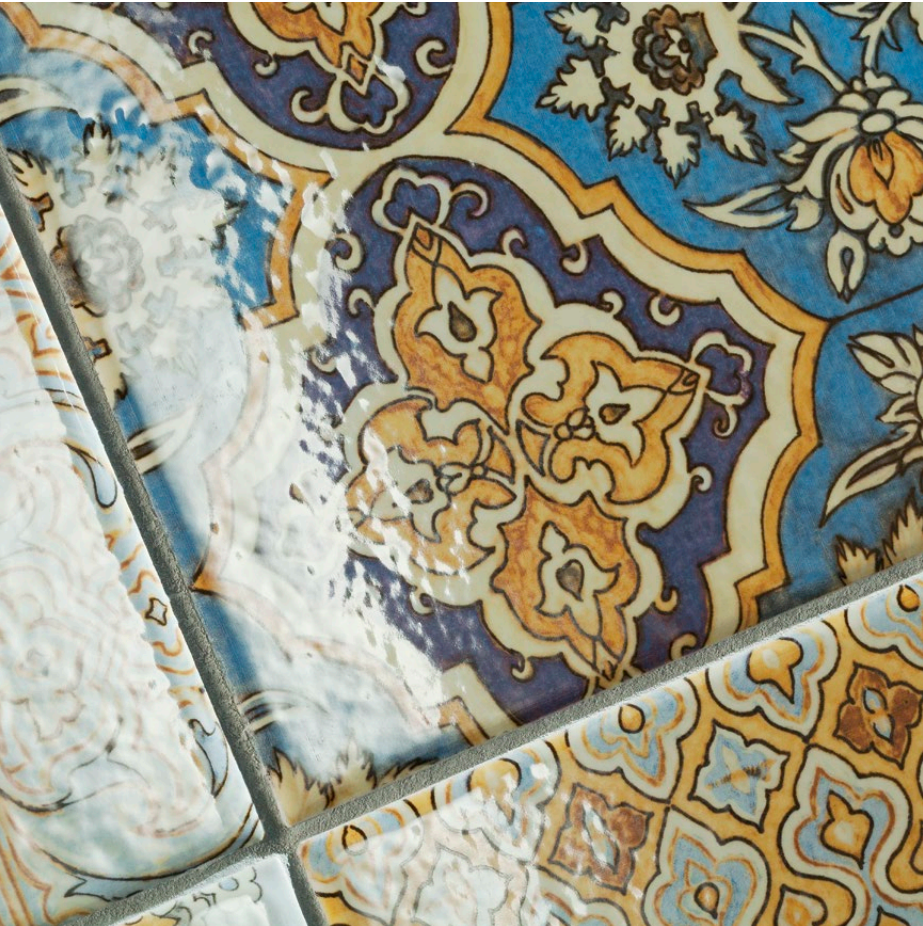












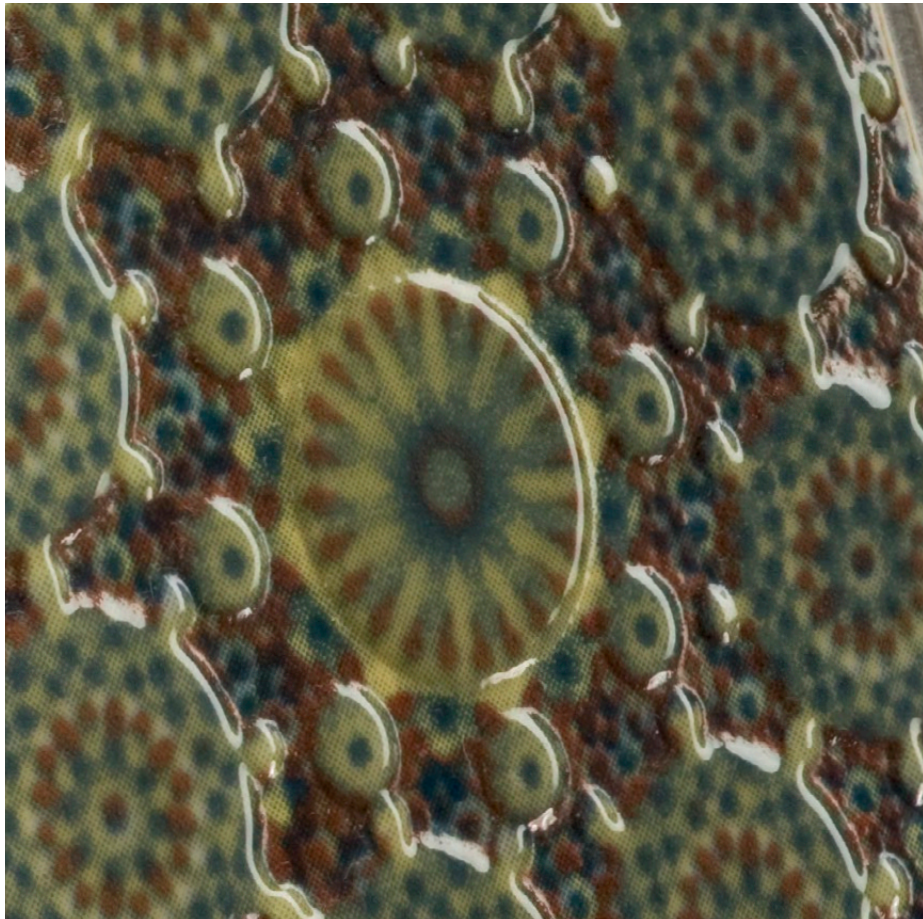




























**MAJOLIKA GREY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



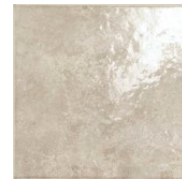
**MAJOLIKA MARGO GREY**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×20×6 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA CREME**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA MARGO CREME**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×20×6 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA MOCCA**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA MARGO MOCCA**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×20×6 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA GRAPHITE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA MARGO GRAPHITE**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×20×6 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA GREY A STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA GREY B STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA CREME A STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA CREME B STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA MOCCA A STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA MOCCA B STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA GRAPHITE A STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA GRAPHITE B STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



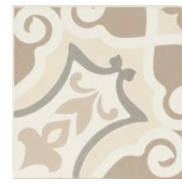
**MAJOLIKA INTENSE A**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA INTENSE B**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA ORNAMENT A**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA ORNAMENT B**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA GREY C STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA GREY D STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA CREME C STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA CREME D STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA MOCCA C STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA MOCCA D STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA GRAPHITE C STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



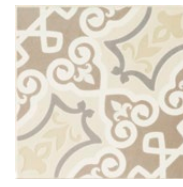
**MAJOLIKA GRAPHITE D STR**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 MAT | MATT



**MAJOLIKA INTENSE C**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA INTENSE D**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



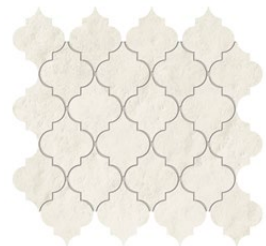
**MAJOLIKA ORNAMENT C**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA ORNAMENT D**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA GREY**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 264×246×7 mm  
 MAT | MATT



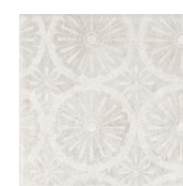
**MAJOLIKA CREME**  
 mozaika ścienna | wall mosaic  
 264×246×7 mm  
 MAT | MATT



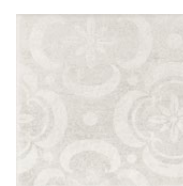
**MAJOLIKA PATCHWORK A**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA PATCHWORK B**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



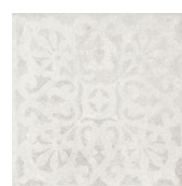
**MAJOLIKA PATCHWORK C**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA PATCHWORK D**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA PATCHWORK E**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA PATCHWORK F**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POLYSK | GLOSS





**MAJOLIKA 11**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 12**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 14**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 15**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 17**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**CYGARO MAJOLIKA 11**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×25×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**CYGARO MAJOLIKA 12**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×25×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**CYGARO MAJOLIKA 14**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×25×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**CYGARO MAJOLIKA 15**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×25×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**CYGARO MAJOLIKA 16**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×25×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS



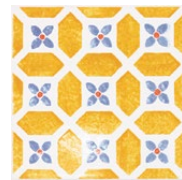
**CYGARO MAJOLIKA 13**  
 profil ścienny | wall profile  
 200×25×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA PUEBLO 11**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA PUEBLO 12**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



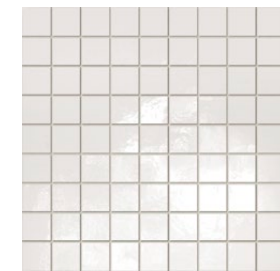
**MAJOLIKA AVIGNON 12**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



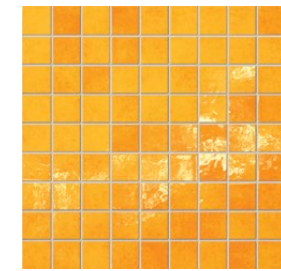
**MAJOLIKA AVIGNON 14**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



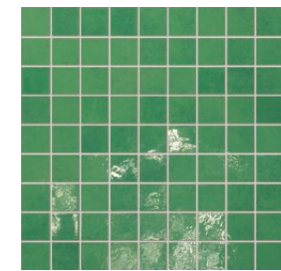
**MAJOLIKA AVIGNON 15**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



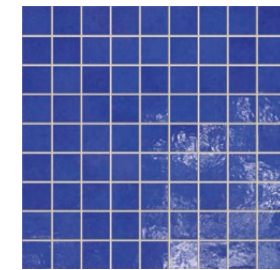
**MAJOLIKA 11**  
 mozaika ścienna kwadratowa  
 square wall mosaic  
 301×301×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R]



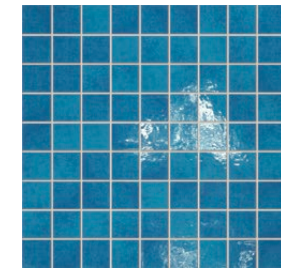
**MAJOLIKA 12**  
 mozaika ścienna kwadratowa  
 square wall mosaic  
 301×301×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R]



**MAJOLIKA 14**  
 mozaika ścienna kwadratowa  
 square wall mosaic  
 301×301×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R]



**MAJOLIKA 15**  
 mozaika ścienna kwadratowa  
 square wall mosaic  
 301×301×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R]



**MAJOLIKA 17**  
 mozaika ścienna kwadratowa  
 square wall mosaic  
 301×301×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R]



**MAJOLIKA NIMFEA 13**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA NIMFEA 14**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA NIMFEA 16**  
 dekor ścienny | wall decoration  
 200×200×6,5 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA NIMFEA 13**  
 listwa ścienna | wall border  
 200×61×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA NIMFEA 14**  
 listwa ścienna | wall border  
 200×61×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA NIMFEA 16**  
 listwa ścienna | wall border  
 200×61×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA NIMFEA 15**  
 listwa ścienna | wall border  
 200×61×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS



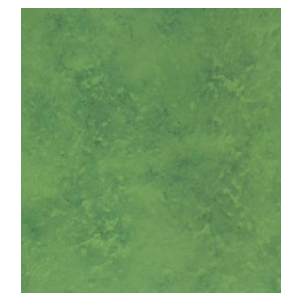
**MAJOLIKA NIMFEA 12**  
 listwa ścienna | wall border  
 200×61×7 mm  
 POŁYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 11**  
 płytki gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R] Q IV \*

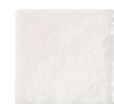


**MAJOLIKA 12**  
 płytki gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R] Q III \*



**MAJOLIKA 14**  
 płytki gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 POŁYSK | GLOSS [R] Q II \*





**MAJOLIKA 1**  
plytka ścienna | wall tile  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 2**  
plytka ścienna | wall tile  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 3**  
plytka ścienna | wall tile  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 4**  
plytka ścienna | wall tile  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA 5**  
plytka ścienna | wall tile  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA HAGA 1A**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA HAGA 1B**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA HAGA 1C**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA HAGA 1D**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA QUARTET 1**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA QUARTET 2**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA QUARTET 3**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA QUARTET 4**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA ROTUNDO 1**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA ROTUNDO 3**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA ROTUNDO 5**  
dekor ścienny | wall decoration  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA MEZZA 2**  
narożnik ścienny | wall corner  
115×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS



**MAJOLIKA MEZZA 2**  
listwa ścienna | wall border  
235×115×8 mm  
POLYSK | GLOSS

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>MAJOLIKA 11, 12, 14, 15, 17, CREME, GRAPHITE, GREY, MOCCA</b> plytka ścienna   wall tile	200×200	25	1	11,2
<b>MAJOLIKA 1-5</b> plytka ścienna   wall tile	115×115	38	0,5	9,32
<b>MAJOLIKA AVIGNON, NIMFEA, PUEBLO</b> dekor ścienny   wall decoration	200×200	20	0,8	9,8
<b>MAJOLIKA CREME STR, GRAPHITE STR, GREY STR, MOCCA STR, ORNAMENT</b> dekor ścienny   wall decoration	200×200	20	0,8	9,8
<b>MAJOLIKA INTENSE, PATCHWORK</b> dekor ścienny   wall decoration	200×200	22	0,88	10,76
<b>MAJOLIKA</b> (wszystkie wzory 115×115/all 115×115) dekor ścienny   wall decoration	115×115	38	0,5	9,32
<b>MAJOLIKA CREME, GRAY</b> mozaika ścienna   wall mosaic	264×246	12	0,78	8,6
<b>MAJOLIKA 11, 12, 14, 15, 17</b> mozaika ścienna kwadratowa   square wall mosaic	301×301	12	1,08	11,12
<b>MAJOLIKA MEZZA 2</b> listwa ścienna   wall border	235×115	18	0,49	8,3
<b>MAJOLIKA MEZZA 2</b> narożnik ścienny   wall corner	115×115	38	0,51	9,32
<b>MAJOLIKA MARGO CREME, GRAPHITE, GREY, MOCCA</b> profil ścienny   wall profile	200×20	144	0,58	8,84
<b>CYGARO MAJOLIKA 11, 12, 13, 14, 15, 16</b> profil ścienny   wall profile	200×25	110	0,55	8,12
<b>MAJOLIKA 11, 12, 14</b> płytki gresowe   gres tile	333×333	12	1,33	22,4

📦 pakowanie | packaging   **R** rektyfikacja | rectification   ❄️ mrozoodporność | frost resistance   **IV** klasa ścieralności | abrasion resistance class   **R9** antypoślizgowość | non-slip qualities



**FUNKCJONALNOŚĆ** NIEWYKLUCZAJĄCA **ESTETYKI**.  
**EKSPLOZJA BARW**, KTÓRA ROZBUDZA WYOBRAŻNIĘ.  
ZAFASCYNOWANI **ŚWIATEM W KOLORZE**, TWORZYMY  
**PŁYTKI WYRÓŻNIAJĄCE SIĘ** POD WZGLĘDEM  
FIZYCZNYCH WŁAŚCIWOŚCI I NIEOGRANICZONYCH  
MOŻLIWOŚCI ARANŻACYJNYCH.

**FUNCTIONALITY** WHICH GOES HAND IN HAND WITH  
**GOOD LOOKS. AN EXPLOSION OF COLOURS** WHICH  
STIMULATES IMAGINATION. FASCINATED BY **A COLOUR**  
**WORLD**, WE CREATE TILES WHICH STAND OUT  
FOR THEIR PHYSICAL PROPERTIES AND UNLIMITED  
ARRANGEMENT POSSIBILITIES.



















**PASTEL TURKUSOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/200 50 25  
 MAT | MATT



**PASTEL ZIELONY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/140 60 30  
 MAT | MATT



**PASTEL SELEDYNOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/110 80 50  
 MAT | MATT



**PASTEL PISTACJOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/140 90 05  
 MAT | MATT



**PASTEL CZERWONY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/3020  
 MAT | MATT



**PASTEL POMARAŃCZOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/050 60 60  
 MAT | MATT



**PASTEL SŁONECZNY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/080 80 50  
 MAT | MATT



**PASTEL ŻÓŁTY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/085 80 60  
 MAT | MATT



**PASTEL TURKUSOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/200 50 25  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL ZIELONY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/140 60 30  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL SELEDYNOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/110 80 50  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL PISTACJOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/140 90 05  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL CZERWONY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/3020  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL POMARAŃCZOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/050 60 60  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL SŁONECZNY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/080 80 50  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL ŻÓŁTY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/085 80 60  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL NIEBIESKI MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/260 50 30  
 MAT | MATT



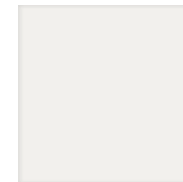
**PASTEL BŁĘKITNY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/240 80 10  
 MAT | MATT



**PASTEL KOŚĆ SŁONIOWA MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL E3/120-4  
 MAT | MATT



**PASTEL WANILIOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/090 90 20  
 MAT | MATT



**PASTEL BIAŁY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/9003  
 MAT | MATT



**PASTEL STALOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/240 70 05  
 MAT | MATT



**PASTEL GRAFITOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/7015  
 MAT | MATT



**PASTEL CZARNY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/000 20 00  
 MAT | MATT



**PASTEL NIEBIESKI**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/260 50 30  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL BŁĘKITNY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/240 80 10  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL KOŚĆ SŁONIOWA**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL E3/120-4  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL WANILIOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/090 90 20  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL BIAŁY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/9003  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL STALOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/240 70 05  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL GRAFITOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/7015  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL CZARNY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/000 20 00  
 POŁYSK | GLOSS

Kolorystyka płytek może nieznacznie różnić się od podanej wartości RAL.  
 The tiles' colours may vary slightly from the quoted RAL.

Kolorystyka płytek może nieznacznie różnić się od podanej wartości RAL.  
 The tiles' colours may vary slightly from the quoted RAL.





**PASTEL SZARY JASNY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL E3/870-1  
 MAT | MATT



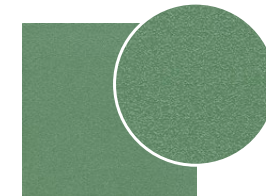
**PASTEL LATTE MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/040 80 05  
 MAT | MATT



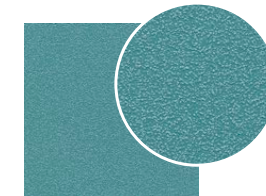
**PASTEL SZARY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/7036  
 MAT | MATT



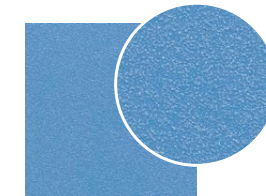
**PASTEL CEMENTOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/100 60 05  
 MAT | MATT



**MONO ZIELONE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/140 60 30  
 Q IV R10 ⚡ \*



**MONO TURKUSOWE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/210 50 20  
 Q IV R10 ⚡ \*



**MONO NIEBIESKIE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/260 50 30  
 Q IV R10 ⚡ \*



**MONO BŁĘKITNE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/240 80 10  
 Q V R10 ⚡ \*



**PASTEL SZARY JASNY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL E3/870-1  
 POŁYSK | GLOSS



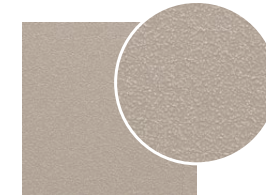
**PASTEL LATTE**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/040 80 05  
 POŁYSK | GLOSS



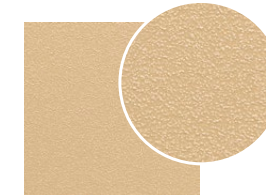
**PASTEL SZARY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/7036  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL CEMENTOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/100 60 05  
 POŁYSK | GLOSS



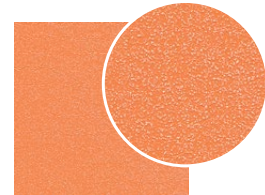
**MONO LATTE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/040 70 05  
 Q V R10 ⚡ \*



**MONO KREMOWE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/070 80 20  
 Q V R10 ⚡ \*



**MONO SŁONECZNE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/080 80 50  
 Q V R10 ⚡ \*



**MONO POMARAŃCZOWE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL D2/050 60 60  
 Q IV R10 ⚡ \*



**PASTEL KREMOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/070 90 10  
 MAT | MATT



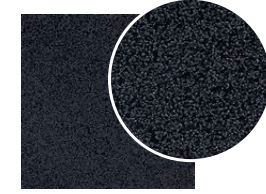
**PASTEL CAPPUCCINO MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/1019  
 MAT | MATT



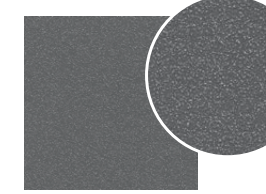
**PASTEL CZEKOLADA MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/060 50 10  
 MAT | MATT



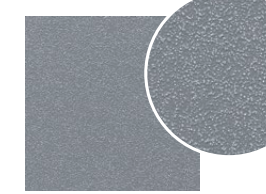
**PASTEL BRĄZOWY MAT**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/060 30 10  
 MAT | MATT



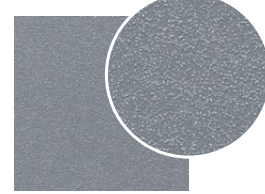
**MONO CZARNE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL K7/9004  
 Q III R10 ⚡ \*



**MONO GRAFITOWE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL K7/7015  
 Q IV R10 ⚡ \*



**MONO SZARE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL K7/7042  
 Q IV R10 ⚡ \*



**MONO SZARE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL K7/7042  
 Q IV R12 ⚡ \*



**PASTEL KREMOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/070 80 20  
 POŁYSK | GLOSS



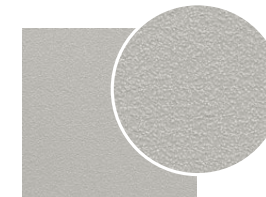
**PASTEL CAPPUCCINO**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL K7/1019  
 POŁYSK | GLOSS



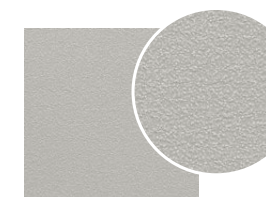
**PASTEL CZEKOLADA**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/060 50 10  
 POŁYSK | GLOSS



**PASTEL BRĄZOWY**  
 płytki ścienna | wall tile  
 200×200×6,5 mm  
 RAL D2/060 30 10  
 POŁYSK | GLOSS



**MONO SZARE JASNE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL E3/370-1  
 Q V R10 ⚡ \*



**MONO SZARE JASNE**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL E3/370-1  
 Q V R12 ⚡ \*



**MONO BIAŁE R**  
 płytki gresowa | gres tile  
 200×200×10 mm  
 PÓŁMAT | SEMI-MATT  
 RAL K7/9003  
 Q V R10 ⚡ \*

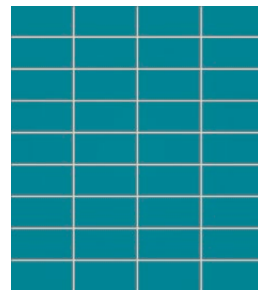
Kolorystyka płytek może nieznacznie różnić się od podanej wartości RAL.  
 The tiles' colours may vary slightly from the quoted RAL.

Kolorystyka płytek może nieznacznie różnić się od podanej wartości RAL.  
 The tiles' colours may vary slightly from the quoted RAL.

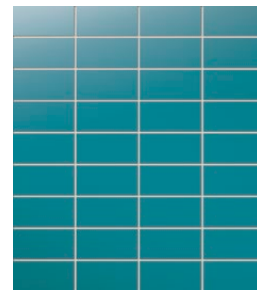
Q IV klasa ścieralności | abrasion resistance class ⚡ antypoślizgowość bosej stopy | anti-slip property of a bare foot R9 antypoślizgowość | non-slip qualities \* mrozoodporność | frost resistance



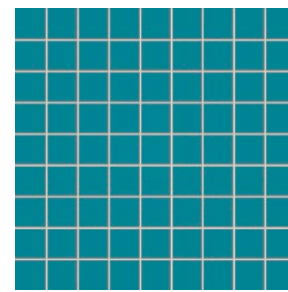
# PASTELE



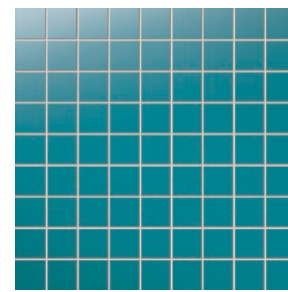
mozaika ścienna prostokątna  
rectangular wall mosaic  
267×301×7 mm  
MAT | MATT



mozaika ścienna prostokątna  
rectangular wall mosaic  
267×301×7 mm  
POŁYSK | GLOSS



mozaika ścienna kwadratowa  
square wall mosaic  
301×301×7 mm  
MAT | MATT



mozaika ścienna kwadratowa  
square wall mosaic  
301×301×7 mm  
POŁYSK | GLOSS

W kolekcji Pastele, na zamówienie, dostępne są mozaiki kwadratowe i prostokątne we wszystkich kolorach.  
In the Pastele collection, on request, square and rectangular mosaics in all the colours are available.



**SAFARI 1**  
dekor ścienny | wall decoration  
200×200×7 mm  
MAT | MATT



**SAFARI 2**  
dekor ścienny | wall decoration  
200×200×7 mm  
MAT | MATT



**SAFARI 3**  
dekor ścienny | wall decoration  
200×200×7 mm  
MAT | MATT



**ROBACZKI 1**  
dekor ścienny | wall decoration  
200×200×7 mm  
MAT | MATT



**ROBACZKI 2**  
dekor ścienny | wall decoration  
200×200×7 mm  
MAT | MATT



**SAFARI 1**  
listwa ścienna | wall border  
200×74×7 mm  
POŁYSK | GLOSS



**ROBACZKI 1**  
listwa ścienna | wall border  
200×74×7 mm  
POŁYSK | GLOSS



**ROBACZKI 2**  
listwa ścienna | wall border  
200×74×7 mm  
POŁYSK | GLOSS

plytka   tile	wymiary (mm) dimensions (mm)	szt.   pcs	☑	
			m <sup>2</sup>	kg
<b>PASTEL</b> (wszystkie) płytki ścienna   wall tile	200×200	25	1	11,2
<b>PASTELE MONO</b> (wszystkie) płytki gresowa   gres tile	200×200	25	1	21,45
<b>PASTELE SAFARI 1, 2, 3</b> dekor ścienny   wall decoration	200×200	20	0,8	9,8
<b>PASTELE ROBACZKI 1, 2</b> dekor ścienny   wall decoration	200×200	20	0,8	9,8
<b>PASTELE SAFARI 1</b> listwa ścienna   wall border	200×74	60	0,9	11,6
<b>PASTELE ROBACZKI 1, 2</b> listwa ścienna   wall border	200×74	60	0,9	11,6
<b>PASTELE</b> mozaika ścienna kwadratowa   square wall mosaic	301×301	12	1,08	11,1
<b>PASTELE</b> mozaika ścienna prostokątna   rectangular wall mosaic	267×301	12	0,96	9,8

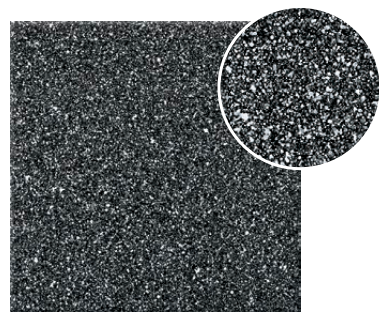
☑ pakowanie | packaging   R rektyfikacja | rectification   ❄️ mrozoodporność | frost resistance   IV klasa ścieralności | abrasion resistance class   R9 antypoślizgowość | non-slip qualities



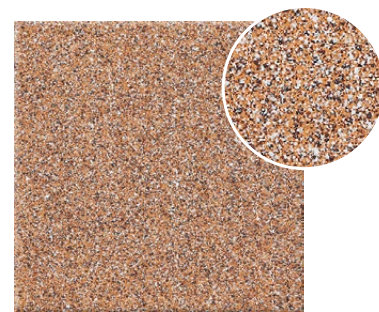








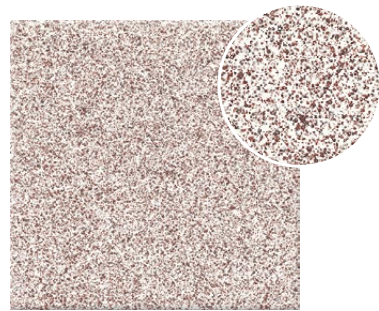
**TARTAN 5**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q III A R11 \*



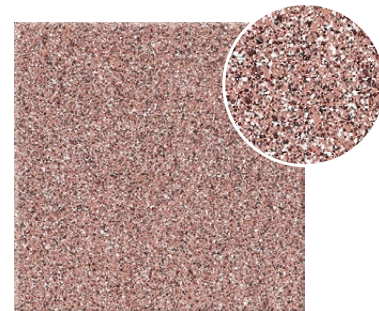
**TARTAN 6**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



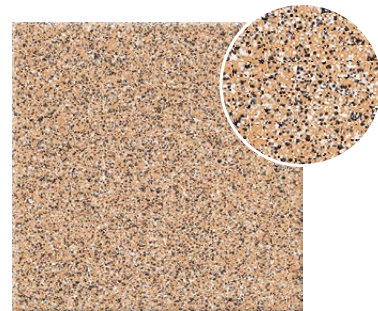
**TARTAN 7**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



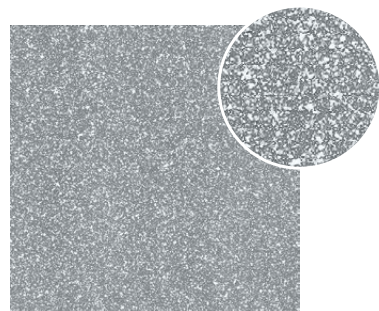
**TARTAN 8**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



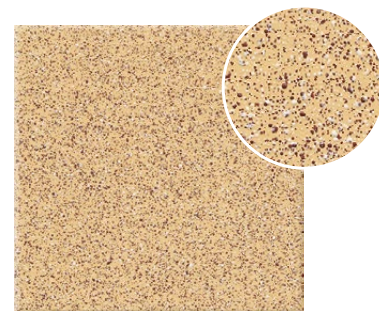
**TARTAN 9**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



**TARTAN 10**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*

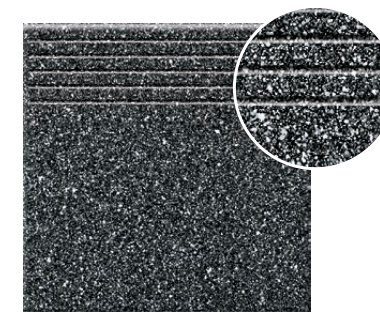


**TARTAN 11**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*

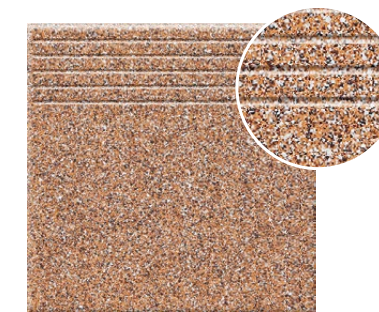


**TARTAN 12**  
 płytko gresowa | gres tile  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*

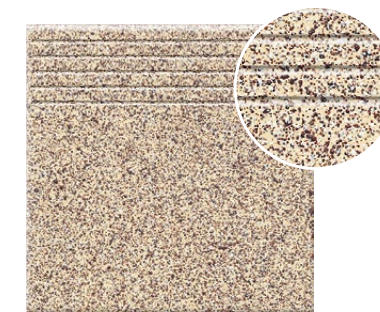
Płytko gresowe Tartan mają 9-stopniową odporność na zarysowania w 10-stopniowej skali Mohsa.  
 The Tartan porcelain tiles offer the 9th degree of scratch resistance on the 10-degree Mohs scale.



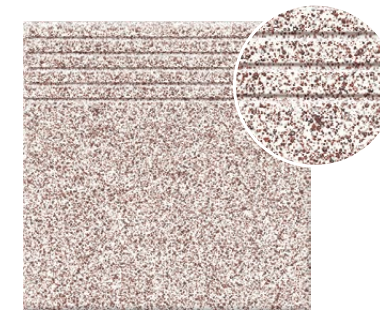
**TARTAN 5**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q III A R11 \*



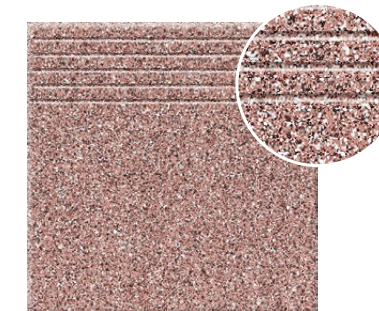
**TARTAN 6**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



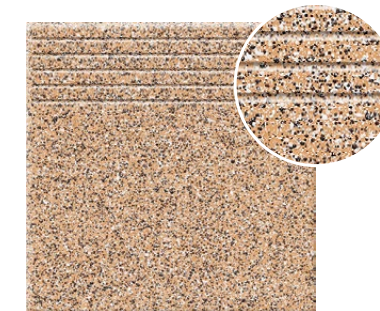
**TARTAN 7**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



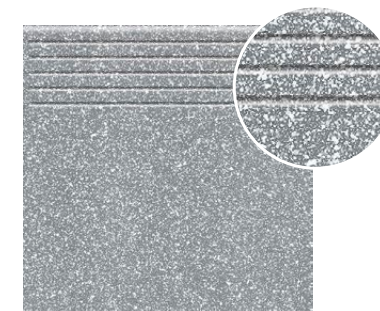
**TARTAN 8**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



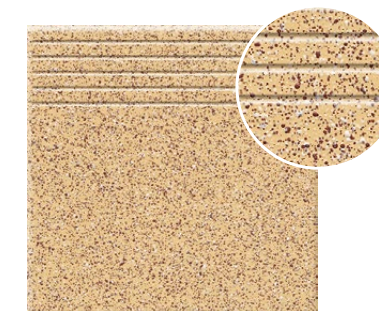
**TARTAN 9**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



**TARTAN 10**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*



**TARTAN 11**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*

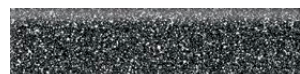


**TARTAN 12**  
 stopnica gresowa | porcelain step tread  
 333×333×8 mm  
 MAT | MATT  
 Q V A R11 \*

Płytko gresowe Tartan mają 9-stopniową odporność na zarysowania w 10-stopniowej skali Mohsa.  
 The Tartan porcelain tiles offer the 9th degree of scratch resistance on the 10-degree Mohs scale.



# TARTANY



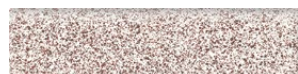
**TARTAN 5**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱



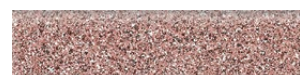
**TARTAN 6**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱



**TARTAN 7**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱



**TARTAN 8**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱



**TARTAN 9**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱



**TARTAN 10**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱



**TARTAN 11**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱



**TARTAN 12**  
cokół gresowy | porcelain skirting board  
333×80×8 mm MAT | MATT  
✱

plytka   tile	wymary (mm) dimensions (mm)	📦		
		szt.   pcs	m <sup>2</sup>	kg
<b>TARTAN 5-12</b> płytki gresowa   gres tile	333×333	12	1,33	24,2
<b>TARTAN 5-12</b> stopnica gresowa   porcelain step tread	333×333	12	1,33	24,2
<b>TARTAN 5-12</b> cokół gresowy   porcelain skirting board	333×80	20	0,54	10,2

📦 pakowanie | packaging    **R** rektyfikacja | rectification    ✱ mrozoodporność | frost resistance    **IV** klasa ścieralności | abrasion resistance class    **R9** antypoślizgowość | non-slip qualities



## NORMY

### NORMY TECHNICZNE PŁYTEK CERAMICZNYCH

Wymagania stosowane do płytek ceramicznych prasowanych na sucho, grupa B III, E > 10%.

Parametry techniczne	Wymagania normy PN-EN14411:2012	Średnia wartość	Norma
Nasiąkliwość (%)	> 10	15	PN EN ISO 10545-3
Wytrzymałość na zginanie (N/mm <sup>2</sup> )	min. 12	23	PN EN ISO 10545-4
Siła łamiąca (N), grubość < 7,5 mm	nie mniej niż 200	500	PN EN ISO 10545-4
Siła łamiąca (N), grubość ≥ 7,5 mm	nie mniej niż 600	800-1300	PN EN ISO 10545-4
Odporność na płamienie	min. klasa 3	klasa 5	PN EN ISO 10545-14
Odporność na działanie środków chemicznych domowego użytku	min. klasa B	klasa A	PN EN ISO 10545-13
Odporność na działanie środków chemicznych kwasy i zasady o małym stężeniu kwasy i zasady o wysokim stężeniu	wg wskazań producenta wg wskazań producenta	min. LB min. HB	PN EN ISO 10545-13 PN EN ISO 10545-13

Dopuszczalne odchylenia	Wymagania normy PN-EN14411:2012	Średnia wartość	Norma
Odchylenia długości i szerokości (%)	±0,5 (nie więcej niż ±2 mm)	±0,25 (nie więcej niż ±1 mm)	PN EN ISO 10545-2
Odchylenia grubości (%)	±10 (nie więcej niż ±0,5 mm)	±5 (nie więcej niż ±0,3 mm)	PN EN ISO 10545-2
Płaskość powierzchni (%)	+0,5/-0,3 (nie więcej niż +2 mm/-1,5 mm)	+0,35/-0,1	PN EN ISO 10545-2
Odchylenia od kąta prostego (%)	±0,15	±0,15	PN EN ISO 10545-2
Krzywizna boków (%)	+0,5/-0,3 (nie więcej niż ±1,5 mm)	±0,25	PN EN ISO 10545-2
Jakość powierzchni (%)	min. 95	min. 98	PN EN ISO 10545-2

Wymagania stosowane do płytek ceramicznych prasowanych na sucho, grupa B Ia, E ≤ 0,5%.

Parametry techniczne	Wymagania normy PN-EN14411:2012	Średnia wartość	Norma
Nasiąkliwość (%)	≤ 0,5	0,2	PN EN ISO 10545-3
Wytrzymałość na zginanie (N/mm <sup>2</sup> )	min. 35	42	PN EN ISO 10545-4
Odporność na działanie środków chemicznych domowego użytku	min. klasa B	klasa A	PN EN ISO 10545-13
Odporność na płamienie	min. klasa 3	klasa 5	PN EN ISO 10545-14
Odporność na działanie środków chemicznych kwasy i zasady o małym stężeniu kwasy i zasady o wysokim stężeniu	wg wskazań producenta wg wskazań producenta	min. LB min. HB	PN EN ISO 10545-13 PN EN ISO 10545-13
Siła łamiąca (N), grubość ≥ 7,5 mm	nie mniej niż 1300	2500	PN EN ISO 10545-4

Dopuszczalne odchylenia	Wymagania normy PN-EN14411:2012	Średnia wartość	Norma
Odchylenia długości i szerokości (%)	±0,6 (nie więcej niż ±2 mm)	zgodnie z normą	PN EN ISO 10545-2
Odchylenia grubości (%)	±5 (nie więcej niż ±0,5 mm)	zgodnie z normą	PN EN ISO 10545-2
Płaskość powierzchni (%)	+0,5/-0,3 (nie więcej niż ±2 mm)	zgodnie z normą (nie więcej niż ±1,3 mm)	PN EN ISO 10545-2
Odchylenia od kąta prostego (%)	±0,5 (nie więcej niż ±2 mm)	zgodnie z normą	PN EN ISO 10545-2
Krzywizna boków (%)	±0,5 (nie więcej niż ±1,5 mm)	±0,2	PN EN ISO 10545-2
Jakość powierzchni (%)	min. 95	min. 98	PN EN ISO 10545-2

Przedstawione dane są wartościami średnimi i nie stanowią warunków odbioru produktów.

## STANDARDS

### TECHNICAL STANDARDS OF CERAMIC TILES

Requirements for dry-pressed ceramic tiles, B rating III, E > 10%.

Technical data	Requirements PN-EN14411:2012	Average value	Standard
Water absorption (%)	> 10	15	PN EN ISO 10545-3
Bending strength (N/mm <sup>2</sup> )	min. 12	23	PN EN ISO 10545-4
Breaking strength (N), thickness < 7,5 mm	not less than 200	500	PN EN ISO 10545-4
Breaking strength (N), thickness ≥ 7,5 mm	not less than 600	800-1300	PN EN ISO 10545-4
Spot resistance	min. class 3	class 5	PN EN ISO 10545-14
Resistance to household chemicals	min. class B	class A	PN EN ISO 10545-13
Resilience to chemicals low-concentration acids and alkalis high-concentration acids and alkalis	as indicated by the producer as indicated by the producer	min. LB min. HB	PN EN ISO 10545-13 PN EN ISO 10545-13

Permissible deviations	Requirements PN-EN14411:2012	Average value	Standard
Length and width deviations (%)	±0,5 (not more than ±2 mm)	±0,25 (not more than ±1 mm)	PN EN ISO 10545-2
Thickness deviations (%)	±10 (not more than ±0,5 mm)	±5 (not more than ±0,3 mm)	PN EN ISO 10545-2
Surface deviations (%)	+0,5/-0,3 (not more than +2 mm/-1,5 mm)	+0,35/-0,1	PN EN ISO 10545-2
Rectangularity deviation (%)	±0,5 (not more than ±2 mm)	±0,15	PN EN ISO 10545-2
Deviations of sides (%)	+0,5/-0,3 (not more than ±1,5 mm)	±0,25	PN EN ISO 10545-2
Quality of surface (%)	min. 95	min. 98	PN EN ISO 10545-2

Requirements for dry-pressed ceramic tiles, B rating Ia, E ≤ 0,5%.

Technical data	Requirements PN-EN14411:2012	Average value	Standard
Water absorption (%)	≤ 0,5	0,2	PN EN ISO 10545-3
Bending strength (N/mm <sup>2</sup> )	min. 35	42	PN EN ISO 10545-4
Resistance to household chemicals	min. class B	class A	PN EN ISO 10545-13
Spot resistance	min. class 3	class 5	PN EN ISO 10545-14
Resilience to chemicals low-concentration acids and alkalis high-concentration acids and alkalis	as indicated by the producer as indicated by the producer	min. LB min. HB	PN EN ISO 10545-13 PN EN ISO 10545-13
Breaking strength (N), thickness ≥ 7,5 mm	not less than 1300	2500	PN EN ISO 10545-4

Permissible deviations	Requirements PN-EN14411:2012	Average value	Standard
Length and width deviations (%)	±0,6 (not more than ±2 mm)	in line with the standard	PN EN ISO 10545-2
Thickness deviations (%)	±5 (not more than ±0,5 mm)	in line with the standard	PN EN ISO 10545-2
Surface deviations (%)	+0,5/-0,3 (not more than ±2 mm)	in line with the standard (not more than ±1,3 mm)	PN EN ISO 10545-2
Rectangularity deviation (%)	±0,5 (not more than ±2 mm)	in line with the standard	PN EN ISO 10545-2
Deviations of sides (%)	±0,5 (not more than ±1,5 mm)	±0,2	PN EN ISO 10545-2
Quality of surface (%)	min. 95	min. 98	PN EN ISO 10545-2

The data are average values and do not represent conditions of collecting the product.



# CERTYFIKATY I ATESTY

Płytki ceramiczne Tubądzin posiadają odpowiednie certyfikaty i atesty stwierdzające ich jakość, właściwości oraz pełną zgodność z obowiązującymi normami.

## CERTIFICATES AND APPROVALS

The ceramic tiles Tubądzin have all necessary certificates and approvals confirming their quality, properties and full compatibility with applicable standards.

**CERTYFIKAT UPRAWNIAJĄCY DO OZNACZANIA WYROBU ZNAKIEM BEZPIECZEŃSTWA 15/B/17**

wg typu 5 normy PN-EN ISO/IEC 17067:2014-01 Ocena zgodności Podstawy certyfikacji wyrobów oraz wytyczne dotyczące programu certyfikacji wyrobów oraz zgodnie z Programem Certyfikacji Nr PC-02

stwierdza się, że:

**plytki ceramiczne prasowane na sucho o małej nasiąkliwości wodnej  $E_s \leq 0,5\%$  Grupa B1**

wprowadzone do obrotu przez:

**CERAMIKA TUBĄDZIN II Sp. z o.o.**  
ul. Armii Krajowej 20  
98-035 Ozorków

w zakładzie:

J.W.

Certyfikat ważny od 02 lutego 2017r. do 01 lutego 2022r.

Ważność certyfikatu jest ograniczona do wyrobów posiadających identyczne właściwości (parametry) jak przedstawiony do badań wzór (wzory) i spełniających wymagania określone powyżej.

Przeważa do podległości się certyfikatem posiadającym w mocy pod warunkiem przestrzegania przez producenta wymagań zawartych w Programie certyfikacji PC-02 oraz ww. normie.

Kierownik Zakładu Certyfikacji mgr inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska  
Dyrektor Instytutu Ceramiki i Materiałów Budowlanych dr hab. inż. Adam Witak, prof. ICIMB

Warszawa, dnia 02.02.2017r.

**CERTYFIKAT UPRAWNIAJĄCY DO OZNACZANIA WYROBU ZNAKIEM BEZPIECZEŃSTWA 3/B/15'**

wg typu 5 normy PN-EN ISO/IEC 17067:2014-01 Ocena zgodności Podstawy certyfikacji wyrobów oraz wytyczne dotyczące programu certyfikacji wyrobów oraz zgodnie z Programem Certyfikacji Nr PC-02

stwierdza się, że:

**plytki ceramiczne prasowane na sucho o nasiąkliwości wodnej  $E_s > 10\%$  Grupa BII**

wprowadzone do obrotu przez:

**Ceramikę Tubądzin II Sp. z o.o.**  
ul. Armii Krajowej 20,  
98-035 Ozorków

w zakładzie:

J.W.

Certyfikat ważny od 02 września 2016r. do 13 stycznia 2020r.

Ważność certyfikatu jest ograniczona do wyrobów posiadających identyczne właściwości (parametry) jak przedstawiony do badań wzór (wzory) i spełniających wymagania określone powyżej.

Przeważa do podległości się certyfikatem posiadającym w mocy pod warunkiem przestrzegania przez producenta wymagań zawartych w Programie certyfikacji PC-02 oraz ww. normie.

Kierownik Zakładu Certyfikacji mgr inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska  
Dyrektor Instytutu Ceramiki i Materiałów Budowlanych dr hab. inż. Adam Witak, prof. ICIMB

Warszawa, aktualizacja dnia 02.09.2016r.

**CERTYFIKAT UPRAWNIAJĄCY DO OZNACZANIA WYROBU ZNAKIEM BEZPIECZEŃSTWA 105/B/15**

wg typu 5 normy PN-EN ISO/IEC 17067:2014-01 Ocena zgodności Podstawy certyfikacji wyrobów oraz wytyczne dotyczące programu certyfikacji wyrobów oraz zgodnie z Programem Certyfikacji Nr PC-02

stwierdza się, że:

**plytki ceramiczne prasowane na sucho o nasiąkliwości wodnej  $E_s > 10\%$  Grupa BII**

wprowadzone przez:

**CERAMIKA TUBĄDZIN Sp. z o.o.**  
Tubądzin 31  
98-285 Wróblew

w zakładzie:

J.W.

Certyfikat ważny od 13.12.2015r. do 13.12.2020r.

Ważność certyfikatu jest ograniczona do wyrobów posiadających identyczne właściwości (parametry) jak przedstawiony do badań wzór (wzory) i spełniających wymagania określone powyżej.

Przeważa do podległości się certyfikatem posiadającym w mocy pod warunkiem przestrzegania przez producenta wymagań zawartych w Programie certyfikacji PC-02 oraz ww. normie.

Kierownik Zakładu Certyfikacji mgr inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska  
Dyrektor Instytutu Ceramiki i Materiałów Budowlanych dr hab. inż. Adam Witak, prof. ICIMB

Warszawa, dnia 11.12.2015r.

**CERTYFIKAT ZGODNOŚCI WYROBU Z POLSKĄ NORMĄ 4/N/15**

wg systemu 5 Przewodnika PN-EN ISO/IEC 17067:2014-01 Ocena zgodności Podstawy certyfikacji wyrobów oraz wytyczne dotyczące programu certyfikacji wyrobów oraz zgodnie z Programem Certyfikacji Nr PC-02

stwierdza się, że:

**plytki ceramiczne prasowane na sucho o nasiąkliwości wodnej  $E_s > 10\%$  Grupa BII**

wprowadzone przez:

**Ceramikę Tubądzin II Sp. z o.o.**  
ul. Armii Krajowej 20,  
98-035 Ozorków

w zakładzie:

J.W.

Certyfikat ważny od 14.01.2015r. do 13.01.2020r.

Ważność certyfikatu jest ograniczona do wyrobów posiadających identyczne właściwości (parametry) jak przedstawiony do badań wzór (wzory) i spełniających wymagania określone powyżej.

Przeważa do podległości się certyfikatem posiadającym w mocy pod warunkiem przestrzegania przez producenta wymagań zawartych w Programie certyfikacji PC-02 oraz ww. normie.

Kierownik Zakładu Certyfikacji mgr inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska  
Dyrektor Instytutu Ceramiki i Materiałów Budowlanych dr hab. inż. Adam Witak, prof. ICIMB

Warszawa, dnia 14.01.2015r.

**CERTYFIKAT ZGODNOŚCI WYROBU Z POLSKĄ NORMĄ 106/N/15**

wg typu 5 normy PN-EN ISO/IEC 17067:2014-01 Ocena zgodności Podstawy certyfikacji wyrobów oraz wytyczne dotyczące programu certyfikacji wyrobów oraz zgodnie z Programem Certyfikacji Nr PC-02

stwierdza się, że:

**plytki ceramiczne prasowane na sucho o nasiąkliwości wodnej  $E_s > 10\%$  Grupa BII**

wprowadzone przez:

**CERAMIKA TUBĄDZIN Sp. z o.o.**  
Tubądzin 31  
98-285 Wróblew

w zakładzie:

J.W.

Certyfikat ważny od 02 lutego 2017r. do 01 lutego 2022r.

Ważność certyfikatu jest ograniczona do wyrobów posiadających identyczne właściwości (parametry) jak przedstawiony do badań wzór (wzory) i spełniających wymagania określone powyżej.

Przeważa do podległości się certyfikatem posiadającym w mocy pod warunkiem przestrzegania przez producenta wymagań zawartych w Programie certyfikacji PC-02 oraz ww. normie.

Kierownik Zakładu Certyfikacji mgr inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska  
Dyrektor Instytutu Ceramiki i Materiałów Budowlanych dr hab. inż. Adam Witak, prof. ICIMB

Warszawa, dnia 11.12.2016r.

**CERTYFIKAT ZGODNOŚCI WYROBU Z POLSKĄ NORMĄ 16/N/17**

wg typu 5 normy PN-EN ISO/IEC 17067:2014-01 Ocena zgodności Podstawy certyfikacji wyrobów oraz wytyczne dotyczące programu certyfikacji wyrobów oraz zgodnie z Programem Certyfikacji Nr PC-02

stwierdza się, że:

**plytki ceramiczne prasowane na sucho o małej nasiąkliwości wodnej  $E_s \leq 0,5\%$  Grupa B1**

wprowadzone do obrotu przez:

**CERAMIKA TUBĄDZIN II Sp. z o.o.**  
ul. Armii Krajowej 20  
98-035 Ozorków

w zakładzie:

J.W.

Certyfikat ważny od 02 lutego 2017r. do 01 lutego 2022r.

Ważność certyfikatu jest ograniczona do wyrobów posiadających identyczne właściwości (parametry) jak przedstawiony do badań wzór (wzory) i spełniających wymagania określone powyżej.

Przeważa do podległości się certyfikatem posiadającym w mocy pod warunkiem przestrzegania przez producenta wymagań zawartych w Programie certyfikacji PC-02 oraz ww. normie.

Kierownik Zakładu Certyfikacji mgr inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska  
Dyrektor Instytutu Ceramiki i Materiałów Budowlanych dr hab. inż. Adam Witak, prof. ICIMB

Warszawa, dnia 02.02.2017r.

**ATEST HIGIENICZNY HK/B/0564/01/2016**

Wyrób / product: Płytki ceramiczne prasowane wg PN-EN 14411, o małej nasiąkliwości wodnej poniżej 0,5%, Grupa B1

Zawierający / containing: naturalne składniki mineralne, materiały ośmieszające

Przeznaczony do / destined: stosowanie wewnętrzne budynków mieszkalnych, używane publicznie w tym w obiektach służby zdrowia / zastosowanie wewnętrzne (bez bezbarwnego koloru i żywienia)

Wymieniony wyrób produktu odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / The above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

W przypadku stosowania w obiektach służby zdrowia wyrób musi spełniać wymagania rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 20 czerwca 2012 (Dz. U. 2012.178 z 20 czerwca 2012) w sprawie rozporządzenia wyroby, jakim powinny odpowiadać pod względem fachowym i sanitarnym pomieszczenia i urządzenia podmiotu wykonującego działalność leczniczą.

Atest higieniczny nie dotyczy parametrów technicznych i wartości użytkowych wyrobu / Hygienic certificate does not apply to technical parameters and utility value of the product

Wyróbca / producer: CERAMIKA TUBĄDZIN II Sp. z o.o., 98-035 Ozorków, ul. Armii Krajowej 20

Niniejszy dokument wydano na wniosek / This certificate issued for: CERAMIKA TUBĄDZIN II Sp. z o.o., 98-035 Ozorków, ul. Armii Krajowej 20

Atest może być poprawiony lub anulowany po przedłożeniu stosownych dowodów przez przedsiębiorcę, którego atest ten dotyczy / The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2021-08-15, or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 10 czerwca 2016 / The date of issue of the certificate: 10th June 2016

Kierownik Zakładu Higieny Środowiskowej dr hab. inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska

Warszawa, dnia 10.06.2016

**ATEST HIGIENICZNY HK/B/0534/01/2017**

Wyrób / product: Płytki ceramiczne prasowane na sucho o nasiąkliwości wodnej E<10%, Grupa B II

Zawierający / containing: gliny, gliny skalisto-kwarcowe, piasek, pigmenty i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: stosowanie na obszarze wewnętrznej przestrzeni mieszkalnych, używane publicznie w tym w obiektach służby zdrowia, zakładach przemysłowych (bez bezbarwnego koloru i żywienia)

Wymieniony wyrób produktu odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / The above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

W przypadku stosowania w obiektach służby zdrowia wyrób musi spełniać wymagania rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 20 czerwca 2012 (Dz. U. 2012.178 z 20 czerwca 2012) w sprawie rozporządzenia wyroby, jakim powinny odpowiadać pod względem fachowym i sanitarnym pomieszczenia i urządzenia podmiotu wykonującego działalność leczniczą.

Atest higieniczny nie dotyczy parametrów technicznych, wartości użytkowych i innych właściwości użytkowych wyrobu / Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and other properties of the product

Wyróbca / producer: CERAMIKA TUBĄDZIN II Sp. z o.o., 98-035 Ozorków, ul. Armii Krajowej 20

Niniejszy dokument wydano na wniosek / This certificate issued for: CERAMIKA TUBĄDZIN II Sp. z o.o., 98-035 Ozorków, ul. Armii Krajowej 20

Atest może być poprawiony lub anulowany po przedłożeniu stosownych dowodów przez przedsiębiorcę, którego atest ten dotyczy / The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2022-08-01, or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 7 czerwca 2017 / The date of issue of the certificate: 7th June 2017

Kierownik Zakładu Higieny Środowiskowej dr hab. inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska

Warszawa, dnia 07.06.2017

**ATEST HIGIENICZNY BK/B/0117/01/2018**

Wyrób / product: Płytki ceramiczne prasowane na sucho o nasiąkliwości wodnej E<10%, Grupa B II, produkowane wg Polskiej Normy PN-EN 14411

Zawierający / containing: kwarc, masek glin, piasek, pigmenty i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: w budownictwie wewnętrznym budynków mieszkalnych, używane publicznie w tym w obiektach służby zdrowia, zakładach przemysłowych w tym w obiektach społecznych i w pomieszczeniach kuchennych

Wymieniony wyrób produktu odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / The above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

W przypadku stosowania w obiektach służby zdrowia wyrób musi spełniać wymagania rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 20 czerwca 2012 (Dz. U. 2012.178 z 20 czerwca 2012) w sprawie rozporządzenia wyroby, jakim powinny odpowiadać pod względem fachowym i sanitarnym pomieszczenia i urządzenia podmiotu wykonującego działalność leczniczą.

Atest higieniczny nie dotyczy parametrów technicznych, wartości użytkowych i innych właściwości użytkowych wyrobu / Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and other properties of the product

Wyróbca / producer: Ceramika Tubądzin Sp. z o.o., Tubądzin 31, 98-285 Wróblew

Niniejszy dokument wydano na wniosek / This certificate issued for: Ceramika Tubądzin Sp. z o.o., Tubądzin 31, 98-285 Wróblew

Atest może być poprawiony lub anulowany po przedłożeniu stosownych dowodów przez przedsiębiorcę, którego atest ten dotyczy / The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2022-08-28, or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 13 lutego 2018 / The date of issue of the certificate: 13th February 2018

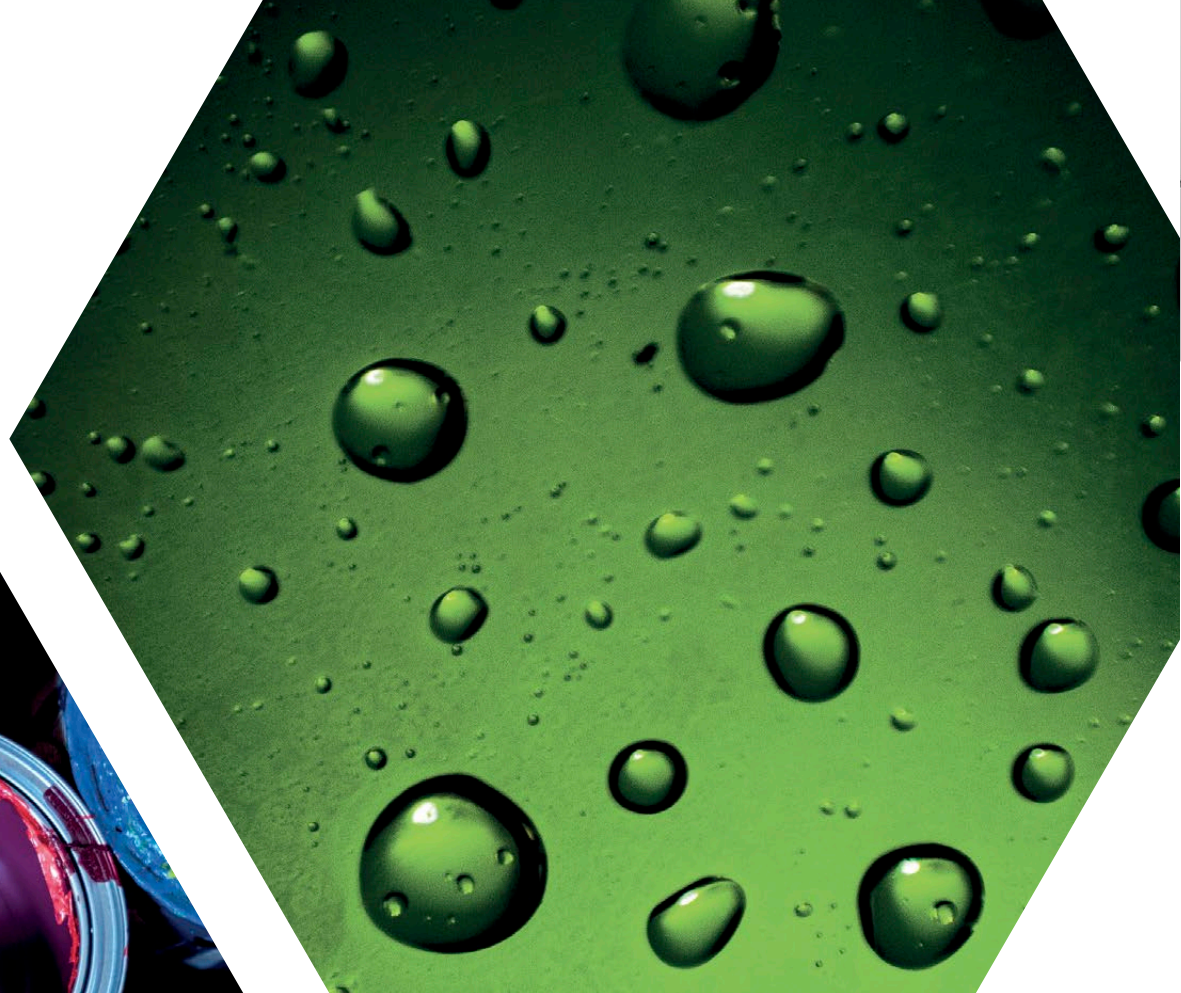
Kierownik Zakładu Higieny Środowiskowej dr hab. inż. Małgorzata Warda-Pruszkowska

Warszawa, dnia 13.02.2018





TYLKO ATLAS!



# WSZĘDZIE TAM, GDZIE ESTETYKA I CZYSTOŚĆ MA SZCZEGÓLNE ZNACZENIE

## CZYSZCZENIE



- Koncentrat do silnych zabrudzeń cementowych.
- MYKOS PLUS koncentrat do zwalczania alg, grzybów i porostów.
- Do usuwania zabrudzeń po fugach epoksydowych.
- Do usuwania silikonu.
- Do usuwania zabrudzeń po farbach, gruntach i tynkach.

## IMPREGNACJA



- Impregnat do piaskowca, cegły i tynków.
- Impregnat do dekorów z gipsu i cementu.
- Impregnat do kamienia naturalnego i gresu.
- Impregnat do fug i płytek.
- Efekt mokrego kamienia.

## PIELEGNACJA



- Do usuwania osadów oraz zabrudzeń cementowych.
- MYKOS NR 1 do usuwania grzybów i glonów.
- Czyste fugi.
- Czyste płytki.
- Do usuwania tłustych plam z betonu, kamienia i płytek.



Podczas sesji zdjęciowych wykorzystano produkty dostarczone przez firmy:  
During the photo sessions, products were used, delivered by the following companies:

Almi Decor – [almi-decor.com](http://almi-decor.com), Amica – [www.amica.pl](http://www.amica.pl), Art Decor – [www.artdecor.eu](http://www.artdecor.eu), Atak Design – [www.atakdesign.pl](http://www.atakdesign.pl),  
Carre Blanc Sadyba Best Mall – [carreblanc.pl](http://carreblanc.pl), Cermag Wrocław oddział Łódź – [www.cermag.com.pl](http://www.cermag.com.pl), Fumino – [www.fumino.pl](http://www.fumino.pl),  
Home & You – [www.home-you.com](http://www.home-you.com), HOUSE&more – [www.houseandmore.pl](http://www.houseandmore.pl), IKEA – [ikea.com](http://ikea.com), Kare Design – [www.karestyle.pl](http://www.karestyle.pl),  
Kludi – [www.kludi.com](http://www.kludi.com), Leroy Merlin – [www.leroymerlin.pl](http://www.leroymerlin.pl), Martela, Miloo Home – [www.miloohome.pl](http://www.miloohome.pl), Mirad oddział Łódź,  
PIES CZY SUKA DESIGN STORE, TK Maxx – [www.tkmaxx.pl](http://www.tkmaxx.pl), Zara Home – [www.zarahome.com/pl](http://www.zarahome.com/pl)

Katalog ma charakter wyłącznie poglądowy i nie stanowi oferty w rozumieniu przepisów kodeksu cywilnego.  
Z uwagi na technikę druku przedstawione tutaj produkty mogą nieznacznie różnić się od rzeczywistych.  
Zabrania się reprodukcji całości i fragmentów niniejszego katalogu bez zgody Tubądzin Management Group.

The Catalogue is to be regarded as a demonstration material and is not a quotation, as defined by the Civil Code.  
Because of the printing technique, the presentations may slightly differ from the original products.  
Neither any part of this Catalogue nor its entire contents may be copied in any way without permission  
of the Tubądzin Management Group.



